

EDICION DE 18 PAGINAS

Hamburgo fué bombardeado durante tres horas por la Real Fuerza Aérea

EL REY RECORRIÓ LA ZONA BOMBARDEADA DE LONDRES

Se impuso de los daños causados y recibió una magnífica impresión del coraje de los londinenses

ADHESION DE TODO SU PUEBLO

LONDRES, 9. — (U. P.). — El Rey recorrió durante tres horas las áreas bombardeadas del este y suroeste de Londres. Después de la inspección Su Majestad alabó a los londinenses. "Todos han estado maravillosamente valientes".

Hizo el viaje especialmente desde el castillo de Windsor para practicar la inspección, siendo recibido afectuosamente durante el trayecto por el pueblo, entre el cual había muchos que habían quedado sin techo y algunos o hijas. La gente se agrupaba a su paso del automóvil real y una mujer que tenía a su hijo, haber llorado se avanzó entre el público, tomó la mano a Su Majestad y le dijo: "Dios le bendiga, señor, y a la Reina y a las princesas". El Rey sumamente conmovido le estrechó la mano y le agradeció.

En muchos sitios observó las cuadrillas del servicio de precaución para el caso de incendios que buscaban a cada vez bajo los escombros de las casas. Una anciana dijo que la visita del Rey "será para nosotros un maravilloso estímulo. Aunque hayamos perdido muchos queridos, el viejo Hitler no nos puede vencer".

El Rey dijo al capitán Ewan Wallace, jefe del servicio de precaución para raids aéreos del área de Londres que estaba sumamente impresionado del "maravilloso espíritu del pueblo ante sus padecimientos".

El Rey se dirigió a los muelles, donde anoche estaba un gran incendio. Allí vio a los bomberos que luchaban con las bombas de agua y a los bomberos que luchaban con las bombas de vapor. Los bomberos dijeron al Rey que el incendio había sido tan violento que ellos no podían acercarse. "Pusieron fuego por la tarde, volvieron y lo bombardearon toda la noche. Las llamas se propagaban un fácil blanco".

A las 4 P. M. mientras el Rey estaba visitando las áreas bombardeadas del Eastend, varios miles de peregrinos fueron sacados del distrito más dañado por el fuego y actualmente están siendo alimentados en común por cocinas móviles y alojadas en las escuelas.

Inicióse entrega de destroyers de E. U. a Inglaterra

DESDE UN PUERTO DE LA COSTA ORIENTAL CANADIENSE, 9. — (U. P.). — Fue entregado oficialmente a los marinos británicos el primer contingente de los cincuenta destroyers norteamericanos. La entrega a la tripulación británica se hizo a bordo de la "HMS. El número de la entrega hecho hoy no se ha revelado.

ESTADOS UNIDOS

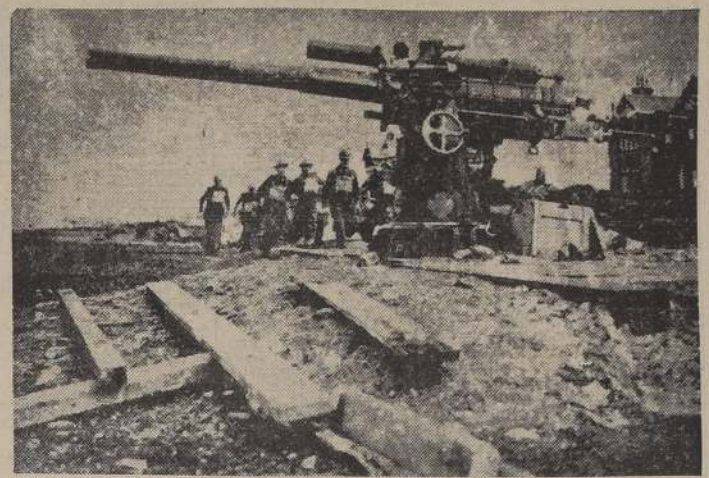
WASHINGTON, 9. — (U. P.). — La Comisión Consultiva de Defensa anunció que ha completado la inscripción de 5.500.000 cesantes que son obreros especializados y los cuales pueden ser inmediatamente llamados a la industria humana para el desarrollo de la industria de guerra contemplada en el programa del Gobierno.

DECLARACIONES DEL ALCALDE DE LA GUARDIA

NEW YORK, 9. — (U. P.). — El Alcalde de la Guardia antes de partir a Washington, donde preside la reunión de la Junta de Defensa norteamericana-canadiense, dijo a la prensa que en fecha posterior de esta semana podría tener un anuncio que haría respecto de la campaña presidencial. Interrogado sobre si sería una "bomba", dijo que por cierto "no será un cohete pequeño".

LA CAPITAL INGLESA SUFRIO OTRO RECIO BOMBARDEO AEREO NOCTURNO

Duelo de artillería a través del paso de Calais



Uno de los grandes cañones montados por los ingleses en la costa que enfrenta al Paso de Calais.

DOVER, 9. — (U. P.). — Varias toneladas de acero han cruzado de uno a otro lado del canal en ambos sentidos cuando los cañones ingleses y alemanes de largo alcance han disparado salvajes continuas de granadas en el primer duelo de artillería a través del paso de Calais desde que existe el mundo.

Mientras tanto, los aviones británicos dirigieron uno de los ataques aéreos más violentos contra las posiciones artilleras alemanas de la costa francesa, pero los cañones continuaron disparando en intervalos de 10 minutos aproximadamente. Parece ser que en el bombardeo costero tomaron parte sesenta cañones alemanes.

Algunas granadas de artillería alemana cayeron en la zona de Dover. Hasta ahora las bajas fueron pocas.

El correspondiente tuvo la primera noticia del bombardeo de artillería al producirse cerca de él varias grandes explosiones.

Alemanes dejaron caer bombas en una amplia área de la ciudad. — Ataque a los barrios y muelles del Támesis

DIEZ HORAS DE ALARMA NOCTURNA

La Real Fuerza Aérea y la artillería han combatido con gran energía a los atacantes

103 AVIONES DEL REICH, DERRIBADOS EL SABADO ULTIMO

LONDRES, 9. — (U. P.). — Los Ministerios del Aire y Seguridad Interna han dado el resumen de las operaciones de anoche en el siguiente comunicado: "El enemigo renovó anoche su ataque sobre Londres al caer el crepúsculo continuando durante la noche."

"En esta ofensiva, el enemigo empleó planes sucesivos de aviones que operaban independientemente arrojando bombas en una amplia área de Londres. En la noche, los ataques fueron realizados por importantes fuerzas. Nuestras defensas antiaéreas actuaron continuamente contra el enemigo."

"Nuevamente anoche, el enemigo atacó con una intensidad a los barrios de la orilla del Támesis donde estallaron incendios. En las demás partes de Londres también los ataques enemigos causaron incendios, así como la interrupción temporal de los servicios públicos, y daños considerables en edificios privados y en algunos públicos y comerciales."

"En el momento oportuno se darán más informaciones. Posteriormente, ambos Ministerios emitirán el siguiente comunicado."

"Los datos sobre los daños causados por el enemigo en su ataque de anoche aún no son completos, pero pueden facilitarse algunas cifras. Los ataques fueron severos y continuaron durante las horas de oscuridad."

"El bombardeo se verificó en una extensa zona de Londres y en su mayor parte, las bombas fueron arrojadas sin determinar objetivo alguno."

GRANDES DAÑOS

Los daños causados fueron (PÁSA A LA PAGINA 7)

MAQUINA DE GUERRA MAS FORMIDABLE SU HISTORIA TEN DRA ESTADOS UNIDOS

Sevelt firmó el proyecto que autoriza la construcción de las construcciones navales y aéreas PODER NAVAL SERA SUPERIOR AL ALEMANIA, RUSIA, ITALIA Y JAPON plan contempla la inversión de 5.251.000.000 dólares para la defensa total del territorio 688 BUQUES Y 18.000 AVIONES

WASHINGTON, 9. — (U. P.). — El presidente Roosevelt firmó el proyecto de ley que autoriza la construcción de una gran flota de buques de guerra, que incluye la suma de 5 mil 251 millones de dólares para asignar a las construcciones navales y aéreas. El proyecto contempla la inversión de 5.251.000.000 dólares para la defensa total del territorio 688 BUQUES Y 18.000 AVIONES

El proyecto de ley autoriza la construcción de una gran flota de buques de guerra, que incluye la suma de 5 mil 251 millones de dólares para asignar a las construcciones navales y aéreas. El proyecto contempla la inversión de 5.251.000.000 dólares para la defensa total del territorio 688 BUQUES Y 18.000 AVIONES

El proyecto de ley autoriza la construcción de una gran flota de buques de guerra, que incluye la suma de 5 mil 251 millones de dólares para asignar a las construcciones navales y aéreas. El proyecto contempla la inversión de 5.251.000.000 dólares para la defensa total del territorio 688 BUQUES Y 18.000 AVIONES

El proyecto de ley autoriza la construcción de una gran flota de buques de guerra, que incluye la suma de 5 mil 251 millones de dólares para asignar a las construcciones navales y aéreas. El proyecto contempla la inversión de 5.251.000.000 dólares para la defensa total del territorio 688 BUQUES Y 18.000 AVIONES

El proyecto de ley autoriza la construcción de una gran flota de buques de guerra, que incluye la suma de 5 mil 251 millones de dólares para asignar a las construcciones navales y aéreas. El proyecto contempla la inversión de 5.251.000.000 dólares para la defensa total del territorio 688 BUQUES Y 18.000 AVIONES

El proyecto de ley autoriza la construcción de una gran flota de buques de guerra, que incluye la suma de 5 mil 251 millones de dólares para asignar a las construcciones navales y aéreas. El proyecto contempla la inversión de 5.251.000.000 dólares para la defensa total del territorio 688 BUQUES Y 18.000 AVIONES

El proyecto de ley autoriza la construcción de una gran flota de buques de guerra, que incluye la suma de 5 mil 251 millones de dólares para asignar a las construcciones navales y aéreas. El proyecto contempla la inversión de 5.251.000.000 dólares para la defensa total del territorio 688 BUQUES Y 18.000 AVIONES

El proyecto de ley autoriza la construcción de una gran flota de buques de guerra, que incluye la suma de 5 mil 251 millones de dólares para asignar a las construcciones navales y aéreas. El proyecto contempla la inversión de 5.251.000.000 dólares para la defensa total del territorio 688 BUQUES Y 18.000 AVIONES

NOTICIAS DE AMERICA LATINA

BUENOS AIRES, 9. — (U. P.). — Esta tarde se efectuó en el Salón Blanco de la Casa de Gobierno el juramento del nuevo ministro de guerra General Juan N. Tonazzi.

RIO DE JANEIRO, 9. — (U. P.). — El general Paulino Antonio, nuevo ministro de Guerra de Paraguay, partió para Asunción.

Antes de salir declaró a la United Press: "Perdimos el mayor estadista que tuvo Paraguay y porque así lo pensamos todos los paraguayos, cerraremos filas para proseguir su obra. Es grande mi consternación, como la de todos los paraguayos, pues además de mi admiración de compatriota tenía por el extinto un gran afecto, como amigo personal que era."

"En estos momentos de duelo me conforta observar que el gobierno y la sociedad brasileñas se unieron sinceramente al duelo de Paraguay, en forma que evidencia que nuestro presidente era una figura americana y que en tal concepto se le tenía."

BOGOTA, 9. — (U. P.). — Don Enrique Lira Urquiza, representante del Instituto Sanitas, de Chile, quien se encuentra desde la semana pasada en esta ciudad, declaró que se hallaban prácticamente concluidas las gestiones para instalar en Colombia un instituto similar al que funciona en Chile y el Perú, para fabricar artículos de química médica y química industrial. Agregó que este renglón industrial era de grandes perspectivas en Colombia.

BOGOTA, 9. — (U. P.). — Gran sensación ha causado en todo el país la desaparición del señor Pedro Juan Navarro, ministro de Colombia en Bélgica, de quien se dice que desde hace dos meses la Cancillería no sabe dónde se encuentra.

El Ministerio de Relaciones Exteriores ha iniciado gestiones para averiguar su paradero.

CUADRA DE MEXICO, 9. — (U. P.). — En relación con las afirmaciones hechas por Mr. Elliott Roosevelt, hijo del Presidente, en su discurso pronunciado ayer en Laxton, en el que aseguró que en México son adiestrados 200.000 individuos militarmente por los partidarios de Alemania, los círculos militares de México, negan categóricamente hechas por Mr. Roosevelt hijo, habiendo indicado que posiblemente el Ministro de Defensa, General Castro haga alguna declaración sobre el particular.

CUADRA DE MEXICO, 9. — (U. P.). — Se ha sabido que el señor Avila Camacho tiene el propósito de ir en breve a Estados Unidos. En su itinerario figura la ciudad de Washington donde espera visitar al Presidente Roosevelt.

Un vocero dijo que el itinerario aún no ha sido decidido, ya que se espera "un aviso de Washington" probablemente de la Embajada, pero su marcha no se efectuará antes del 12 de septiembre que es la fecha en que el Congreso le declare Presidente electo.

El vocero dijo que quizá visite también La Habana y Centro-América pero que aún no está seguro si a la ida o al regreso. Añadió que si va a Estados Unidos en ferrocarril irá en un vagón especial, pero que también se estudiaría la posibilidad de que haga el viaje en avión o por barco.

Enviado especial de LA NACION a Lima, llegó ayer

LIMA, 9. — (U. P.). — Llegó a esta capital, el periodista chileno Rosendo Salas Arellano, enviado por LA NACION de Santiago de Chile, para informarnos acerca del Campeonato Sudamericano de Tenis por la Copa Mitre.

El Pde. Morinigo seguirá política de Estigarribia

Solemnes funerales del ex Presidente Estigarribia, y de su esposa

ASUNCION, 9. — (U. P.). — Presidente Provisional, señor Morinigo, informó a la United Press que seguirá la política del Presidente Estigarribia y que el Gobierno llamará a elecciones para un futuro período de acuerdo con la nueva Constitución de la Nación.



General Higinio Morinigo, presidente provisional del Paraguay

El cortejo fúnebre salió del Palacio de Gobierno a las 13 horas y avanzó por las calles de la ciudad hacia el Mausoleo Nacional. En todo el trayecto había formaciones de escolares y de soldados del Ejército. El séquito era llevado por los miembros del Estado Mayor General y encabezaban el cortejo los miembros de la Corte Suprema, los generales del Ejército y los miembros del Cuerpo Diplomático.

En la tumba pronunciaron discursos el Presidente Provisional Morinigo, el presidente de la Corte Suprema, el decano del Cuerpo Diplomático y el Rector de la Universidad. La ceremonia tuvo un aspecto íntimo, pues reinaba la misma neblina que se ha cernido sobre la ciudad desde el sábado y que fue la causa del accidente en que encontraron la muerte Estigarribia y su esposa.

China LOS F. C. TOMADOS POR GUERRILLAS CONTRA LOS JAPONESES

CHUNGKING, 9. (U. P.). — Informaciones militares chinas, anuncian que en el Norte continúa el sistema de guerrillas contra los ferrocarriles y carreteras de ocupación japonesa y que los siete ferrocarriles del Norte de la China que han sido blanco de la aviación en la reciente ofensiva, se han materialmente interrumpidos o dañados.

En muchas direcciones se cruzan columnas de humo negro y, al parecer, algunas de las últimas bombas lanzadas deben ser de 500 libras, que hacen estremece a la ciudad en un radio de varios kilómetros. Los aviones alemanes vuelven a atacar sus mismas zonas, como en las campañas de las bombas contra incendios.

Una columna de humo negro cruza la ciudad, oscureciendo a la enrejada luna y el cielo está caliente.

"Por primera vez el personal de la United Press ha ido a los refugios, enterrados muy profundamente, mientras las bombas caían por todas partes y se oía incesantemente el ruido de las bombas contra incendios."

"Fui a mi casa para dormir pero la abandoné cuando una explosión la redujo a escombros. Me quedé en la casa de un amigo, pero no pude dormir."

"Las bombas han vuelto a caer esta noche en la zona de Londres. He pasado por calles que parecían haber sufrido los estragos de un terremoto y en que los vidrios quebrados se ven a la altura de la rodilla, después de recorrer muchos kilómetros a través de la ciudad mientras, en la altura, los proyectores trataban de descubrir a los atacantes que se acercaban, orientándose por los resplandores de los incendios."

"En uno de los distritos más densamente poblados de la capital visité un refugio contra incursiones aéreas en que habían buscado abrigo 2 familias. En realidad era la bodega subterránea, situada bajo el nivel de la calle en que de costumbre se guarda el carbón."

"Mientras redactaba esta información, bombas silbantes caían en todos los puntos de la zona, y los aviones alemanes han reanudado su guerra fulminante dejando caer sus bombas explosivas, incendiarias y de acción retardada."

"Acaba de caer una bomba en la zona de Londres, causando, pero no ha estallado, lo que indica que los alemanes están poniendo huevos."

Guerra relámpago ha alcanzado terrible intensidad en las primeras horas de hoy martes

que, a menos de ser descubiertos por los miembros del servicio de protección contra incursiones aéreas, estallarían más tarde.

"Se sintieron cinco terribles explosiones que me han hecho saltar, mientras en una dirección se veían encadenados resplandores. Por un momento he estado de pie, sobre el piso de cemento de la torre, esperando que a cada instante llegara el fin de todo para mí."

"En muchas direcciones se cruzan columnas de humo negro y, al parecer, algunas de las últimas bombas lanzadas deben ser de 500 libras, que hacen estremece a la ciudad en un radio de varios kilómetros. Los aviones alemanes vuelven a atacar sus mismas zonas, como en las campañas de las bombas contra incendios."

Una columna de humo negro cruza la ciudad, oscureciendo a la enrejada luna y el cielo está caliente.

"Por primera vez el personal de la United Press ha ido a los refugios, enterrados muy profundamente, mientras las bombas caían por todas partes y se oía incesantemente el ruido de las bombas contra incendios."

"Fui a mi casa para dormir pero la abandoné cuando una explosión la redujo a escombros. Me quedé en la casa de un amigo, pero no pude dormir."

"Las bombas han vuelto a caer esta noche en la zona de Londres. He pasado por calles que parecían haber sufrido los estragos de un terremoto y en que los vidrios quebrados se ven a la altura de la rodilla, después de recorrer muchos kilómetros a través de la ciudad mientras, en la altura, los proyectores trataban de descubrir a los atacantes que se acercaban, orientándose por los resplandores de los incendios."

"En uno de los distritos más densamente poblados de la capital visité un refugio contra incursiones aéreas en que habían buscado abrigo 2 familias. En realidad era la bodega subterránea, situada bajo el nivel de la calle en que de costumbre se guarda el carbón."

"Mientras redactaba esta información, bombas silbantes caían en todos los puntos de la zona, y los aviones alemanes han reanudado su guerra fulminante dejando caer sus bombas explosivas, incendiarias y de acción retardada."

"Acaba de caer una bomba en la zona de Londres, causando, pero no ha estallado, lo que indica que los alemanes están poniendo huevos."

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

S. SACK
FIERRO NACIONAL
REDONDO-QUADRADO-PLANO
SECCION ESPECIAL
S^o PABLO 1179
MORANDE 817

Indice de Avisos Económicos Clasificados

- 1.-Alhajas, monedas y antigüedades.
- 2.-Automóviles, camiones y vehículos.
- 3.-Neumáticos, accesorios y garages.
- 4.-Arriendos buscados.
- 5.-Arriendos ofrecidos.
- 6.-Armas, casa y pesca.
- 7.-Arboles y plantas.
- 8.-Armas, casa y pesca.
- 9.-Artículos de escritorio, librería e imprenta.
- 10.-Aves y animales.
- 11.-Belleza y peluquería.
- 12.-Compra y ventas varias.
- 13.-Deportes, turismo y veraneo.
- 14.-Diversos.
- 15.-Educación.
- 16.-Fotografía, cine y útiles científicos.
- 17.-Ocupaciones buscadas.
- 18.-Ocupaciones ofrecidas.
- 19.-Residencias, Hoteles, Restaurantes.
- 20.-Materiales de construcción.
- 21.-Metales y minerales.
- 22.-Motores, maquinarias y artículos eléctricos.
- 23.-Máquinas de escribir y cóser.
- 24.-Muebles, menajes y artículos sanitarios.
- 25.-Modas e interés para el hogar.
- 26.-Mudanzas y transportes.
- 27.-Negocios e instalaciones.
- 28.-Objetos y animales perdidos.
- 29.-Personas buscadas.
- 30.-Restos, acciones y bonos.
- 31.-Productos medicinales.
- 32.-Propiedades compran.
- 33.-Quintas y sitios.
- 34.-Parcelas, chacras, fundos.
- 35.-Propiedades venden.
- 36.-Remates voluntarios.
- 37.-Notificaciones y citaciones.
- 38.-Sastrerías e indumentarias.
- 39.-Talleres y composturas.
- 40.-Judiciales.

AGENCIAS

DE "LA NACION"

PARA LA RECEPCION DE AVISOS ECONOMICOS:
SAN DIEGO 1181
Teléfono 76033
Cigarrería y Camisería
FERIA MATADERO N.º 42
PORTAL EDWARDS 2748
Cigarrería.
PORTAL EDWARDS 2752
Cigarrería.
SAN PABLO 3258
Peluquería.
MAPOCHO 2674
Peluquería.
PROVIDENCIA 1340
Pastelería Chile.
IRARRAZAVAL 2897, frente
TEATRO HOLLYWOOD.
MAULE 1006
RECOLETA 794
Peluquería PARÍS.
Lavandería.
DOMINICA 835
Lavandería Higiénica.
INDEPENDENCIA 319
Agencia de Empleos.
En las Agencias se reciben avisos hasta las 9 P. M.

1.-Alhajas, monedas y antigüedades.

NECESITA DINERO URGENTE? Mande a remate o venta, en privado sus muebles, joyas u otros objetos, a la Casa Martorena. Moneda 856, donde se le anticipará el 50 por ciento de su valor. 10 Sept.

JÓVENS: ARGOLLAS ORO, 14 y 18 kilates, macizas, grabadas, desde \$ 96 par. San Diego 780. Relojería Sportman. 30 Sept.

COMPRAMOS JOYAS de valor, pagamos los mejores precios. — Estado 370. 26 Sept.

HUGO RAU, RELJERO TECNICO; galería comercial (Banco Chile), precios especiales, deportistas. Agustinas 972. Stand 304. 12 Sept.

ALAMBRE CAÑERÍA
METAL DESPLEGADO

S. SACK
San. PABLO 1179
MORANDE 817

COMPRO URGENTE BRILLANTES, joyas, oro, platino. Precios insuperables. Kardonsky, Estado 384. 30 Setbre.

COMPRO, PAGANDO COMO nadie, joyas con brillantes, esmeraldas, rubies, etc. Cualquier cantidad, al contado. Bernardo O'Higgins 851. 21 Sept.

RELOJES VENDO CUOTAS mensuales. Huérfanos 920; 4.º piso, oficina 408. 11 Sept.

ORO, JOYAS, BRILLANTES, platino, plata, monedas antiguas compramos, superando cualquier oferta. Bandera 72. 5 Oct.

OCASION: VENDO ANILLOS con brillantes. Reloj pulsera, pulsera oro "Waltham" de señora. Llamar fono 63063 de 2 a 6.

BRILLANTES, ORO, PLATINO, boletos, compro. Moneda 973. Teléfono 88866. 11 Sept.

BOLETOS AGENCIA DE joyas, compro, pagando altos precios. Avenida Bernardo O'Higgins 1017. 22 Sept.

BOLETOS JOYAS BRILLANTES, oro compro, supero cualquier oferta. Nueva York 25. Costado Club Unión. 30 Sept.

BRILLANTES JOYAS!!! Oro, plata, monedas, compramos, superando cualquier oferta. Huérfanos 1121. 27 septiembre

NOVIOS!! PARA ARGOLLAS Fabrica Sostia. Nueva York 68. 11 Sept.

2.-Automóviles, camiones y vehículos.

LIONEL OJEDA BLAKE, DE LICIAS 58. — Teléfono 69390. Ofrece los siguientes automóviles usados con facilidades de pago: Chrysler 1940, 4 puertas, de lujo, radio; De Soto 1940, cuatro puertas; Ford 1936, cuatro puertas; Ford 1935, cuatro puertas, convertible; Ford 1934, cuatro puertas; Ford 1931, coupé; De Soto 1930, cuatro puertas, y otras marcas. 14 Sept.

BICICLETAS, REPUESTOS. Reparaciones, E. Silbermann, Portugal 622. Sept. 25

ENSEÑO MANEJO Y MECANICA automovil, profesor autorizado. Almirante Barroso 762. 30 Sept.

CONTRA RESFRÍOS: OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat. 6 Oct.

FORD 1929 TURISMO HILLMAN 1937, 4 puertas. Pontiac 1936, 4 puertas. British Motor Service, Pedro Valdivia, esquina Fidel Olazá. Fono 44974.

NECESITAMOS FORD 2 PUERTAS, 1936-1937. British Motor Service, Pedro Valdivia, esquina Fidel Olazá. Fono 44974.

GARAGE "NAVARRO", CIENFUEGOS 280. Teléfono 62984. Mecánica en general. Pintura, soldadura y vulcanización. 15 Sept.

VENDO BICICLETAS OCASION usadas, nuevas. Compradas. Fono 57711. 19 Sept.

MANDE HACER SUS CARROTERIAS de carga y microbuses. Inés de Aguilera 1053. Plaza Almagro. 30 septiembre

SASTRERIA REX
Hechuras finas
767 BANDERA 767

PAPAYA BROCKWAY, SIEMPRE la mejor. Exhala a su reparador. Teléfono 51833. 7 Oct.

3.-Neumáticos, accesorios y garages.

ABOGADO

MULLER RIVERA HNOS. Morande 291 — Oficina 21. Nulidad matrimonios, posesiones efectivas, asuntos familia. Atención gratuita 3-4. 30 Sept.

LISANDRO SANTELICES Huérfanos 1112. Teléfono 86381. 9 enero

MEDICOS

PROFESOR STUTZIN Ex-Director Hospital Berlin. R1. Hón. vejiga, urinario, perturbaciones psicológicas, glandulares, impotencia (Sexología). Teléfono 61473. Santo Domingo 792. 9 Septiembre

Dra. LUINA PACHECO DE AVILES Médico - Cirujano. Señoras y Niños. Tratamiento esterilidad femenina. Consultas de 2 a 4. Nataniel 475. Fono 80762. Mac-Iv-7 663. N/O

DOCTOR LOIS Catedral 1467. Urinarias: de 2-4. Fono 64384. 8 Septiembre

Dr. PABLO RAFFO SIVORI Medicina Interna. Sotomayor 31. Teléfono 93335. 7 Oct.

DOCTOR DIMINSTEIN Exclusivamente enfermedades señoras. Partos. Rayos X. Diatermia. Ahumada 47. 30 Sept.

DOCTOR DIMINSTEIN Exclusivamente enfermedades señoras. Partos. Rayos X. Diatermia. Ahumada 47. 30 Sept.

DOCTOR DIMINSTEIN Exclusivamente enfermedades señoras. Partos. Rayos X. Diatermia. Ahumada 47. 30 Sept.

4.-Arriendos buscados.

CASAS - CHALETS - DEPARTAMENTOS, necesito para clientela muy solvente. Teléfono 61303.

400 HASTA 3.000 NECESITO varias casas, no importa barrio. Huérfanos 1142, oficina 34.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

COMPRO RUEDAS CHOCADAS aro 21 abajo. Alambres, disco. Buñes 3 B. Teléfono 94428.

5.-Arriendos ofrecidos.

960 CHALET INMEDIATO BILBAO, 2 dormitorios, living, comedor, dependencias, jardín, garage, cocina gas instalada, calefacción central, todo pasto incluido precio arriendo. "Mass". Moneda 1061.

SE ARRIENDA MUY BUENA casa toda comodidad, disponible el 15 de septiembre. Tratar Buñes 142. D. E. 3.º piso, de 2 a 5. Se muestra de 3 adelante. Riquelme 554. 16 Sept.

1.400 PEDRO VALDIVIA, HERMOSO chalet, 3 dormitorios, dependencias, completos, jardín, calefacción central. "Mass". Moneda 1061.

1.300 LOS LEONES, CHALET flamante, 4 dormitorios, 2 baños, dependencias, jardín, garage, calefacción central. "Mass". Moneda 1061.

400-500-600-750-850 chalets Lo Vial, Huérfanos 1142, oficina 24.

700-800-1.000-1.200-1.400-1.600-1.800-2.000-2.200-2.400-2.600-2.800-3.000-3.200-3.400-3.600-3.800-4.000-4.200-4.400-4.600-4.800-5.000-5.200-5.400-5.600-5.800-6.000-6.200-6.400-6.600-6.800-7.000-7.200-7.400-7.600-7.800-8.000-8.200-8.400-8.600-8.800-9.000-9.200-9.400-9.600-9.800-10.000-10.200-10.400-10.600-10.800-11.000-11.200-11.400-11.600-11.800-12.000-12.200-12.400-12.600-12.800-13.000-13.200-13.400-13.600-13.800-14.000-14.200-14.400-14.600-14.800-15.000-15.200-15.400-15.600-15.800-16.000-16.200-16.400-16.600-16.800-17.000-17.200-17.400-17.600-17.800-18.000-18.200-18.400-18.600-18.800-19.000-19.200-19.400-19.600-19.800-20.000-20.200-20.400-20.600-20.800-21.000-21.200-21.400-21.600-21.800-22.000-22.200-22.400-22.600-22.800-23.000-23.200-23.400-23.600-23.800-24.000-24.200-24.400-24.600-24.800-25.000-25.200-25.400-25.600-25.800-26.000-26.200-26.400-26.600-26.800-27.000-27.200-27.400-27.600-27.800-28.000-28.200-28.400-28.600-28.800-29.000-29.200-29.400-29.600-29.800-30.000-30.200-30.400-30.600-30.800-31.000-31.200-31.400-31.600-31.800-32.000-32.200-32.400-32.600-32.800-33.000-33.200-33.400-33.600-33.800-34.000-34.200-34.400-34.600-34.800-35.000-35.200-35.400-35.600-35.800-36.000-36.200-36.400-36.600-36.800-37.000-37.200-37.400-37.600-37.800-38.000-38.200-38.400-38.600-38.800-39.000-39.200-39.400-39.600-39.800-40.000-40.200-40.400-40.600-40.800-41.000-41.200-41.400-41.600-41.800-42.000-42.200-42.400-42.600-42.800-43.000-43.200-43.400-43.600-43.800-44.000-44.200-44.400-44.600-44.800-45.000-45.200-45.400-45.600-45.800-46.000-46.200-46.400-46.600-46.800-47.000-47.200-47.400-47.600-47.800-48.000-48.200-48.400-48.600-48.800-49.000-49.200-49.400-49.600-49.800-50.000-50.200-50.400-50.600-50.800-51.000-51.200-51.400-51.600-51.800-52.000-52.200-52.400-52.600-52.800-53.000-53.200-53.400-53.600-53.800-54.000-54.200-54.400-54.600-54.800-55.000-55.200-55.400-55.600-55.800-56.000-56.200-56.400-56.600-56.800-57.000-57.200-57.400-57.600-57.800-58.000-58.200-58.400-58.600-58.800-59.000-59.200-59.400-59.600-59.800-60.000-60.200-60.400-60.600-60.800-61.000-61.200-61.400-61.600-61.800-62.000-62.200-62.400-62.600-62.800-63.000-63.200-63.400-63.600-63.800-64.000-64.200-64.400-64.600-64.800-65.000-65.200-65.400-65.600-65.800-66.000-66.200-66.400-66.600-66.800-67.000-67.200-67.400-67.600-67.800-68.000-68.200-68.400-68.600-68.800-69.000-69.200-69.400-69.600-69.800-70.000-70.200-70.400-70.600-70.800-71.000-71.200-71.400-71.600-71.800-72.000-72.200-72.400-72.600-72.800-73.000-73.200-73.400-73.600-73.800-74.000-74.200-74.400-74.600-74.800-75.000-75.200-75.400-75.600-75.800-76.000-76.200-76.400-76.600-76.800-77.000-77.200-77.400-77.600-77.800-78.000-78.200-78.400-78.600-78.800-79.000-79.200-79.400-79.600-79.800-80.000-80.200-80.400-80.600-80.800-81.000-81.200-81.400-81.600-81.800-82.000-82.200-82.400-82.600-82.800-83.000-83.200-83.400-83.600-83.800-84.000-84.200-84.400-84.600-84.800-85.000-85.200-85.400-85.600-85.800-86.000-86.200-86.400-86.600-86.800-87.000-87.200-87.400-87.600-87.800-88.000-88.200-88.400-88.600-88.800-89.000-89.200-89.400-89.600-89.800-90.000-90.200-90.400-90.600-90.800-91.000-91.200-91.400-91.600-91.800-92.000-92.200-92.400-92.600-92.800-93.000-93.200-93.400-93.600-93.800-94.000-94.200-94.400-94.600-94.800-95.000-95.200-95.400-95.600-95.800-96.000-96.200-96.400-96.600-96.800-97.000-97.200-97.400-97.600-97.800-98.000-98.200-98.400-98.600-98.800-99.000-99.200-99.400-99.600-99.800-100.000-100.200-100.400-100.600-100.800-101.000-101.200-101.400-101.600-101.800-102.000-102.200-102.400-102.600-102.800-103.000-103.200-103.400-103.600-103.800-104.000-104.200-104.400-104.600-104.800-105.000-105.200-105.400-105.600-105.800-106.000-106.200-106.400-106.600-106.800-107.000-107.200-107.400-107.600-107.800-108.000-108.200-108.400-108.600-108.800-109.000-109.200-109.400-109.600-109.800-110.000-110.200-110.400-110.600-110.800-111.000-111.200-111.400-111.600-111.800-112.000-112.200-112.400-112.600-112.800-113.000-113.200-113.400-113.600-113.800-114.000-114.200-114.400-114.600-114.800-115.000-115.200-115.400-115.600-115.800-116.000-116.200-116.400-116.600-116.800-117.000-117.200-117.400-117.600-117.800-118.000-118.200-118.400-118.600-118.800-119.000-119.200-119.400-119.600-119.800-120.000-120.200-120.400-120.600-120.800-121.000-121.200-121.400-121.600-121.800-122.000-122.200-122.400-122.600-122.800-123.000-123.200-123.400-123.600-123.800-124.000-124.200-124.400-124.600-124.800-125.000-125.200-125.400-125.600-125.800-126.000-126.200-126.400-126.600-126.800-127.000-127.200-127.400-127.600-127.800-128.000-128.200-128.400-128.600-128.800-129.000-129.200-129.400-129.600-129.800-130.000-130.200-130.400-130.600-130.800-131.000-131.200-131.400-131.600-131.800-132.000-132.200-132.400-132.600-132.800-133.000-133.200-133.400-133.600-133.800-134.000-134.200-134.400-134.600-134.800-135.000-135.200-135.400-135.600-135.800-136.000-136.200-136.400-136.600-136.800-137.000-137.200-137.400-137.600-137.800-138.000-138.200-138.400-138.600-138.800-139.000-139.200-139.400-139.600-139.800-140.000-140.200-140.400-140.600-140.800-141.000-141.200-141.400-141.600-141.800-142.000-142.200-142.400-142.600-142.800-143.000-143.200-143

Fiscalización del tránsito

S. E. FUE CONDECORADO CON LA GRAN CRUZ DE LA ORDEN DE BOYACA

El Ministro de Chile en Colombia, don Emilio Edwards Bello, ha comunicado que el Presidente de la República de Chile, don Alessandri, ha resuelto otorgar a S. E. don Pedro Aguirre Cerda la Orden de Boyaca, en el Grado de Gran Cruz Extraordinaria.

Con motivo de la próxima salida del Excmo. señor Vice Santistevan, Ministro del Ecuador, el Instituto Chileno Ecuatoriano de Cultura, le ofrece un almuerzo el sábado próximo.

Las personas que deseen asistir, pueden inscribirse en la Sala 30, segundo piso, Universidad de Chile.

El Ministro de Chile en Colombia, don Emilio Edwards Bello, ha comunicado que el Presidente de la Republica de dicho pais ha resuelto otorgar a S. E. don Pedro Aguirre Cerda la Orden de Boyacá, en el Grado de Gran Cruz Extraordinaria.

En los países de Indo América, en que predominan regímenes dictatoriales, tenemos muy graves razones los que reclamamos la exigencia de esta condición. Y así se actualiza un punto de vista que ha sostenido el Aprismo

Pero si todo esto está bien donde está, nos parece de increíblemente mal gusto el que se pretenda convertir el edificio de la Caja de Seguro Obligatorio en sitio de recordos trágicos, llenando su frontis con planchas de bronce, llenas de alegorías mal dibujadas.

En esto, y en otras cosas, todo está en comenzar. Y no saltará mañana quien quiera poner una plaquita en el edificio, edificando en homenaje a algún pacífico y obscuro personaje que haya muerto en la angina en el cruce de las calles Morena y Morandé.

El Consejero Comercial de la Embajada del Brasil, señor Orlando Leite Ribeiro, se entrevistó ayer tarde con el Subsecretario de Comercio, don Cayetano

Por eso, el sentido de una nueva jurisdicción interamericana, en resguardo de la soberanía común de sus Estados, que depende de la existencia e intangibilidad de la Democracia, era y es asunto inseparable de todo plan defensivo frente a la amenaza totalitaria. Porque así como para las medidas de seguridad militar tiene que ser necesario que todos los jefes de los ejércitos de ambas Américas se junten y coordinen un plan común.

Este intervencionismo moral, que solo debe ejercerse por medio de un organismo como el que nosotros proponemos, serviría de seguridad para (a) el dinero y las arianas que necesitamos, a fin de cooperar a la defensa de la soberanía continental, no sean usados arbitraria y antidemocráticamente por los gobiernos totalitarios o los gobiernos que se han vuelto simpatizantes de un simpatista y capcioso concepto de la soberanía nacional. Entonces podremos ser más fuertes para la defensa de la libertad común, que es inherente de la Democracia, que todos debemos resguardar. Y entonces, capitales y armamentos, vendrán a servir ideales constructivos de progreso material y espiritual para nuestros pueblos. Vendrán a dar fuerza a la Unión y garantía permanente a los derechos esenciales cívicos y humanos que niegan las tiranías.

Incahuasi, septiembre de 1940.

H. de la T.

Hoy, a las 18.30 horas
lugar la conferencia del
sor don Oscar Vera Lam
sobre la personalidad y la
del poeta Paul Valéry.
Este acto se hará bajo lo
picios del Instituto Chilen
cés de Cultura y se ceñir
siguiente programa:

1. o Sinfonía de Ravel, por la señorita Eliana Valle, joven pianista del Conservatorio Nacional de Música.
2. o Arabesco de Debussy, por la señorita Eliana Valle.
3. o La personalidad y la obra de Paul Valéry, por don Oscar Vera Lamperleín.
4. o Lectura del texto de "El Cementerio Marino", por el profesor don Andrés Lagrange.
5. o Explicación de "El Cementerio Marino", por don Oscar Vera.

La conferencia será en español y se advierte al público que la entrada es libre.

SOCIEDAD CHILENA DE ENTOMOLOGIA.— Mañana, a las 18 horas celebra sesión ordinaria en Av. Cumming N.º 21.

"SOCIEDAD CHILENA DE UROLOGIA.— Hoy, a las 19.15 horas, en Merced 565, sesionará la Sociedad Chilena de Urología, con la siguiente tibia: "Un caso de Pielonefritis"; Dr. Bisquert; Torres, "Torsión de la Hicáide"; Dr. González Mac Oliver, "Litiasis Renal. Caso clínico".

Tabla. Primera hora: 1.0. Drs. Alfonso Asenjo y Héctor Valdivia. Diagnóstico clínico: operación (Presentación de enfermo) (Servicio de Neuro-cirugía). 2.0. Dr. Humberto Reyes. (Trabajo de ingreso). Consideraciones sobre hernias estranguladas. 3.0. Drs. Alberto Croquevieille y Manuel Casanueva. Consideraciones sobre anatomía del semilunar. 4.0. Dr. Roberto Aguirre S. Empena vascular homiada en el hipogastro. (Caso clínico).

Segunda hora: Dr. Alfonso Asenjo G.: Funcionamiento de un pebblón de Neurocirugía. Técnica de la Ventriculografía. (Proyección de un film).

(De nuestro corresponsal en Nueva York)

Todas ellas son jóvenes, de 18 a 29 años de edad; pero las que no han cumplido aún los 21 tienen que esperarse hasta cumplirlos para poder recibir su nombramiento, en el caso de llenar los requisitos del caso.

Varías son las razones por las cuales quieren ser policías. ¿La principal? La de lograr empleo permanente. Grande es, en efecto, el atractivo que ofrece la seguridad del puesto, y no lo es menor el que respecta al

suelo. Si será cosa de de-
sear para una joven, cual-
quiera que sea el título que
poea, el comenzar su car-
ra con 2,000 dólares al año!
A ello hay que agregar la
perspectiva de que en el
curso de cinco años se les va
aumentando el sueldo
hasta llegar a ser de 3,000
dólares anuales, con más la
circunstancia de que al cabo
de cierto número de años de
servicios obtienen su retiro
con una pensión vitalicia
equivalente a la mitad del
último sueldo que hubiesen
ganado.

Con todo, las más de las muchachas que aspiran a ser policías dicen que lo que principalmente las induce es el interés que tienen en los trabajos relacionados con el bienestar social y la prevención de crímenes. Algunas dicen que su afán es el de poder proteger debidamente a los niños. Y una de ellas, por último, ha dicho que desea ser policía porque algunos de los hombres de su familia lo son.

A principios de año llegaba a 5 000 el número de solicitudes, y unas 3 000, aproximadamente, de las mujeres que se presentaron a las solicitudes de inscripción para ser sometidas a las pruebas correspondientes, habiendo tenido que pagar cada una de ellas 3 dólares por los derechos de inscripción. Y eso que sólo había veintinueve plazas vacantes de policías destinadas a las mujeres. Pero, en cambio, muchas de las que no pueden por el momento hacer tal deseo, en llegando los requisitos físicos y mentales deseados, quedan en disponibilidad para ser empleadas de carácter permanente.

Las pruebas a que se las sometemos no son, por supuesto, tan rigurosas como aquellas por las que tienen que pasar los hombres que aspiren también a ser policías, pues sólo se desechan de plano las decididamente débiles y las de muy escasa inteligencia. Si alguna de las solicitantes no puede alzar con una mano una pesa de 11 kilos y al mismo tiempo una de 9 kilos con la otra, hánndolas y levantándolas hasta la altura del hombro, alternativamente, con los brazos extendidos, no tiene posibilidades.

Las más de las solicitantes pueden hacer tal cosa con gran facilidad; pero luego viene la selección, y se escoge entre ellas a las más fuertes.

El coronel don Osvaldo Valencia acaba de ser nombrado Adicto Militar en Berlín y Roma.
Don Osvaldo Valencia, al dar principio a su carrera, fué destinado al desempeño de diversos puestos en nuestra Escuela Mil-

de, que le permitieron consolidar sus conocimientos desarrollando los conocimientos técnicos profesionales de transporte y el territorio de las galápagos, en donde tuvo actividades eficientes en el ejercicio de su profesión.

Ascendido a capitán, volvió de nuevo a la Escuela Militar e ingresó a la Escuela de Guerra, durante la Guerra con el fin de adelantarse y perfeccionar sus estudios y calificarlos como «Oficial de Estado Mayor».

En este plantel de instrucción obtuvo honores extraordinarios y en el término de sus cursos correspondió figurar en el lugar primero con relación a sus demás compañeros.

La distinción de preferencia obtenida en la Academia de Guerra le permitió ser designado y ascendido por el Supremo Gobierno y en mérito de ello lo envió a la Escuela de Guerra de París, Francia para que completara y perfeccionara sus conocimientos.

De regreso a su patria, se le destinó al Regimiento Chacabuco en Concepción, en la calidad de 2.º Comandante de ese cuerpo, y después al Comando del Regimiento Bún de guarnición en Santiago.

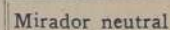
En todos estos puestos de gran responsabilidad, se vio siempre a jefe ilustrado, correcto, de carácter, que cumpliendo con estrictos los deberes que le imponía la dureza de la disciplina, supo armonizar sus actos con enseñanzas marciales benéficas, destinadas a preparar oficiales que se inspiraran en

Al dejar el mando del Regimiento Buin pasó al Estado Mayor, hasta que fue llamado por el Gobierno del Excmo. señor Aguirre Cerdá a ocupar la Subsecretaría de Guerra.

Lleva ahora al extranjero la representación diplomática de nuestro Ejército, y estamos seguros de que sabrá desempeñarse con eficiencia.

JOSE MIGUEL PIZARRO

Por ROMERA.



Quando un proyectil sale dir: "Estoy orgulloso de de la boca del cañon que lo vuestro rey".

Ha disparado, su trayectoria está ya fijada inexorablemente. De un modo analógico, como el aire que Hitler tardó tanto tiempo en iniciar contra Gran Bretaña, una vez empezada, recorre una curva fatal, que depende de su propia naturaleza y no de los proyectos e ilusiones que su autor se había formado.

(«Ha recorrido Hitler su pítal, también envuelto humo y llamas»... Supongo que lo quisiera haberse dicho antes, para que hubiera podido decir: ¿Que biera podido decir. ¿Que bía invadido países y que para llevar el horror de guerra lejos de Alemania. Mas, ¿cómo repetir esas palabras? ¿Cómo decirlo? Alemania, tenía muchas

Las incursiones de la aviación, de una y otra parte, son cada vez más largas y más fuertes. Las víctimas, más numerosas. Los daños, más importantes. En Portsmouth y en Londres; pero también en Berlín y en Hamburgo, pongamos por ejemplos.

El último discurso del Führer, en el Palacio de los Sports, a través de sus amenazas y de su jactancia, confesaba una sorpresa desagradable para él: que Alemania estaba siendo bombardeada "todas las noches" por la R. A. F. Ante esta realidad, Hitler vaticinó que la guerra aérea sería intensificada, y en efecto, lo ha sido. Pero

por ambas partes, también. Conocemos, porque el cable nos da detalles a este respecto, las escenas de horror y de heroísmo que se producen ahora en Londres. Nos imaginamos porque la rigida censura alemana no rigida, otra cosa — lo que a la misma hora acontece en Berlín. Pero allí, al horror va unida la sorpresa, pues si Hitler la experimenta, con mas razón han de sentirlos los particulares.

El rey de Gran Bretaña, según se cablegrafía, ha recibido una carta cuando terminaba uno de los más terribles bombardeos de la misma. El jefe del Estado obra, seguramente, llevado por un deseo legítimo de consolar a su pueblo y de solidarizarse con su desgracia. Pero el rey iba hallando, a su paso, casas en escombros y corazones enteros; incendios en cuya extinción trabajaban los bomberos y llamaradas de patriotismo y de valor en las gentes. Y el rey ha dicho entonces lo único que cabía de-

Al despedirse ayer de nosotros en la visita que efectuó a nuestro diario el Embajador de Inglaterra, nos dijo: "Y no olviden ustedes que mi patria está defendiendo ahora la libertad y la democracia en el mundo". Aun antes de que Inglaterra tomara bajo

su mano esta responsabilidad heroica de luchar por los más altos principios de la civilización, ya el Excmo. señor Bentinck había logrado concitar las simpatías unánimes de los círculos más representativos de este País. Junto con su distinguida esposa, Lady Bentinck, el Embajador que hoy se aleja, simulando instrucciones de su

Por su parte, Lady Bentinck tuvo oportunidad de revelarnos las excelentes condiciones de su alojamiento y pintoresca exposición realizada por en uno de los salones capital, constituyó un innegable y una muestra las felices disposiciones adornan su personalidad.

El Gobierno le dedica

El Gobierno, la sociedad y los círculos políticos han coincidido con diversos asagajamientos con que ven la vida de los esposos Benintendidos ya con nuda en los cortos años permanecieron al frente la Embajada británica.

Unimos a ese pes nuestro, pues el Emb fue siempre un noble

ANIVERSARIO DE COSTA RICA SE CELEBRARA EL SABADO EN UNIVERSIDAD

Auspiciado por el Instituto Chileno-Costarricense de Cultura, tendrá lugar el próximo sábado, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, la 50.ª. P. M. la velada que será celebrada a las 8.00 P. M. la Jueves de Costa Rica y demás casas Centro Americanas, elaborado para este año un buen programa literario y musical. Puede solicitarse en la Universidad de Chile.

bado, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, a las 6.30 P. M. la velada con que será celebrada la Independencia de Costa Rica y demás repúblicas Centro Americanas. Se ha elaborado para este acto un buen programa literario y musical. Puede solicitarse entrada en la Universidad de Chile.



Señoras Luisa y María Correa.

Foto Zmirak

NACIMIENTOS.

En Barquitos (Chañaral), ha nacido Jocelyn Patricia, hija de Mr. Thomas W. Peddar y Mrs. George Blair de Peddar.

Ha nacido una hijita del señor Luis Morelón T. y de la señora Ernestina Andreu de Morelón.

En el Pensionado del Salvador ha nacido una hija del señor Nathán Gorodischer y de la señora Berta Rapaport de Gorodischer.

EN HONOR DEL SR. EULOGIO VELASCO.

Hoy a mediodía se efectuará en los salones del Savoy un cocktail en honor del empresario Eulogio Velasco y al cual han sido invitadas distinguidas personalidades de nuestro mundo artístico y social.

DESPEDIDA DE SOLTERA.

El miércoles próximo, a las 17 horas, se efectuará un té en los salones del Hotel O'Higgins de Viña del Mar, en honor de la señorita Isidora García Prieto.

FALLECIMIENTO.

Ayer falleció en esta ciudad la respetable señora Sara Alvear de Gray, relacionada con distinguidos hogares de Concepción y esta capital.

Sus funerales se efectuarán hoy a las 17 horas, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Catedral 2425.

DE BUENOS AIRES.

Regresaron de Buenos Aires don Fernando Moller B. y señora Marta Alcázar de Moller; los señores Fernando Ortúzar Vial y José Menéndez Behety.

LA PREMIERE DEL JUEVES 26.

Con motivo de la presentación en Chile de "Lo que el viento se llevó", cuya función premiere se efectuará el próximo jueves 26, lo más selecto de nuestra sociedad ha adquirido localidades para esta función cuya entrada total, sin descuento alguno, ha sido donada por el Teatro Metro para la campaña de alegrar la Pascua de los niños pobres, campaña que patrocinó la esposa de S. E. don Juan Aguirre de Aguirre Cerda.

Esta velada que, como hemos dicho, se efectuará en el Teatro Metro, alcanzará los contornos del más grande acontecimiento artístico y social del año.

Las localidades que aun restan, de platea alta, se encuentran en venta en las boleterías del Teatro. Hacemos esta advertencia por cuanto quedan pocas y el interés por asistir a esta reunión aumenta de día en día.

MATRIMONIOS.

Ha quedado concertado en Tomé el matrimonio de la señorita Mimi Hinrichsen T. con el señor Pedro Cruzat del Río. Hizo la visita de estilo el señor Pedro Cruzat Fernández.

El domingo recién pasado, se efectuó en San Bernardo el matrimonio del señor Juan Etcheberry Godoy con la señorita Mercedes Williamson Dávila.

Hicieron la visita de estilo el señor Luis Etcheberry Hermsilla y la señora Sabina G. de Etcheberry.

Circula la siguiente invitación: Emilio Calderón M. y Martha Aguirre de Calderón participan a Ud. el matrimonio de su hija Victoria con el señor José Pensa Vitali y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Capilla del Sagrario el 14 del presente a las 16.30 horas.

Santiago, septiembre de 1940.

El sábado recién pasado se efectuó privadamente en esta ciudad, el matrimonio de la señorita Olga Gaete Arcos con el señor Luis Zúñiga Espinoza. Con este motivo ofrecieron en su residencia una recepción a sus relaciones.

COMIDA.

La señorita Rosa Alvear ofreció una comida en su residencia a un numeroso grupo de sus relaciones.

ENFERMO.

Dedicado de salud el señor Temistocles del Canto M.



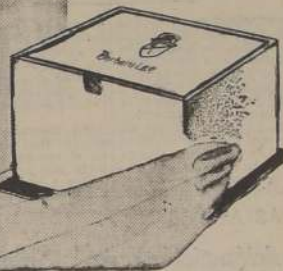
Alquíeralo otra vez

Barbara Lee, el polvo facial de mayor prestigio

ESTAN EN VENTA NUEVAMENTE ESTOS MARAVILLOSOS polvos. Sus delicados y hermosos tonos hacen del polvo Barbara Lee el predilecto de las damas. Se adhieren fácilmente al cutis y dan personalidad a cada tipo.

NUEVAMENTE puede adquirirlas en estuches de dos tamaños en \$ 20, \$ 10.

Gratis le enviaremos un sobre con una muestra de polvo. Indíquenos con este aviso su nombre y dirección.



Barbara Lee

CASILLA 3329 STGO

A BOLIVIA. — A Bolivia se dirigen el 20 del presente, don Juan Zalles Valenzuela y señora Adriana Beva de Zalles.

FUE CONCEDIDO EL EXEQUATU AL CONSUL DE ALEMANIA EN ARICA. Con fecha de ayer, El Ministro Reich Alemán en Arica.

terio de Relaciones Exteriores y Comercio, ha concedido el "exequatur" de estilo al señor Kurt Nevermann, Cónsul del Reich Alemán en Arica.

personifica a Carreen O'Hara, en superproducción "Lo que se llevó el viento"?



acompañó a Ann, visitando a la hermana de Scarlett O'Hara, don David O. Selznick, la gentil Ann Rutherford, quien en la interpretación de Shakespeare, Ruth tiene su parte. Ruth, menor de Gerald, alrededor de cuya familia todo el argumento que se lleva el viento, historia del mundo en la guerra civil norte y sur, y que David O. Selznick, llamado en técnico color, Gable, Vivien Leigh, Howard y Olivia de Havilland, de un numeroso reparto en que figuran destacadas figuras de Hollywood.

GO A. — John Dufferin Russell y Lucille Mansfield Rusk, Ann vino al mundo en la ciudad de Toronto, Canadá, el 2 de noviembre de 1920. De Ruth, perteneció durante la infancia al personal artístico de la compañía de ópera del Metropolitan de Nueva York, habiendo realizado también giras de conciertos con el nombre de Juan Gilardi, al terminar su carrera de ópera se trasladó con la compañía de San Francisco, con la que en la actualidad, Ann se encuentra.

En la actualidad, Ann aprendió a leer al cumplir los cuatro años, ingresó después en una escuela para niñas. Durante su estancia en la escuela, fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

El año pasado, Ann fue nombrada la mejor estudiante de la clase.

REAL HOY SANTIAGO
TELÉFONO 65555. TELÉFONO 88668.

EL TEATRO DE MODA
1.º EL PATO PATALEA, dibujo animado.
2.º ISLA ENCANTADA, hermosa descripción.
3.º NOTICARIO PARA-MOUNT con notas mundiales.
4.º Sinopsis de EL PAJARO AZUL que se estrenó el lunes en la noche.
5.º Paramount presenta su extraordinaria producción: "SU UNICO PECADO" (Mayores de 15 años). Basado en la obra muda "El Camino de la Carne" y que protagoniza Akim Tamiroff.
El lunes: "EL PAJARO AZUL"

MATINEE A LAS 3 P. M. TARDE 6.30 NOCHE 10
(Solo para mayores)
1.º JIMMY DORSEY Y SU ORQUESTA, acto musical.
2.º EL BORREGUITO DE PAPA, dibujo animado en colores.
3.º NOTICARIO PARA-MOUNT, que llega hoy por avión.
4.º Sinopsis de nuestro próximo estreno.
5.º Paramount Film presenta al eminente trágico ruso Akim Tamiroff con Muriel Angelus en el hermoso drama: "SU UNICO PECADO".
Martes próximo: Estreno del film español: "SANTA ROGELIA" por Germana Montero y Rafael Rivelles.

EL REX HUÉRFANOS ENTRE SAN ANTONIO Y MAC IVER — EL ORGULLO DE SUD AMERICA

NOVIOS
ARGOLLAS de oro garantizadas macizas selladas y grabadas desde \$ 98 al par. Entrega inmediata.

Casa Sostin
Nueva York 66. — No confundir.

COSTURERAS
Se necesitan varias costureras por exceso de trabajo, muy competentes para trajes finos de señora, buen jornal y trabajo todo el año.

Avda. España 186

NOVIOS
14 kilates . . . \$ 180.—
18 kilates . . . 280.—
Especiales . . . 300.—
Labradas . . . 400.—
De platino . . . 500.—
De platino, labradas . . . 650.—
Grabadas, selladas y garantizadas. Entrega inmediata. Despacho a provincias contra reembolso, al remitirse el 10% del valor.

FABRICA DE JOYAS FINAS

CASA KARDONSKY
384 ESTADO 384

CASA TELLY

Exposición de Trajes de Primavera en

atras, Trajes de Pieza, Trajes Sastre,

Abrigos de Tarde y Sport

AVDA. ESPAÑA 186. TELÉF. 91190

Cumpla con el deber patriótico



BANDERAS CHILENAS

Tamaño 0.40 x 0.60, met.	\$ 6.90
" 0.90 x 1.35, met.	18.90
" 1.40 x 2.10, met.	42.50
" 1.80 x 2.70, met.	75.00
" 2.80 x 4.20, met.	125.00

Lanilla inglesa reforzada, para banderas, ofrecemos a precios fuera de toda competencia.

Despachamos en el día pedidos de Provincia contra reembolso.

ESTABLECIMIENTOS: AHUMADA 67 "el hogar"

CASILLA N°1-TELEFONOS 61193-61194.

Atrayentes modelos de Ropa de Punto para Señoras

Son de Calidad y PRECIOS MUY VENTAJOSOS

CHALECO en punto tricot puro lana, tejido liviano y de abrigo, colores rosa, blanco, celeste y negro. Tallas 44 al 52 \$ 1750

PRÁCTICA Blusa polo en punto algodón, colores azulino, marino, bordeaux, terracota, mostaza y gris. Tallas 42 al 48 \$ 1790

CHALECO en tricot lana, enteramente rayado, sobre fondo terracota, marino, bordeaux, verde, azulino y café. Tallas 44 al 50 \$ 55.

CHOMBA en punto de pura lana, toda rayada, sobre fondo marino, café, verde, azulino y coral. Tallas 44 al 48 \$ 4980

GATH & CHAVES

ESTADO ESQ. HUÉRFANOS SUCURSALES VALPARAISO CONCEPCION

MUSICA

EL CONCIERTO de CAMARA de AYER

El XVI concierto de cámara de los ofrecidos en la temporada en curso por la Institución Amigos del Arte, se llevó a efecto ayer, en la Sala Cervantes, con la intervención de Elena Waiss, Lila Cerdá, Zoltán Fischer y Hans Loewe. El conjunto de cámara formado por Elena Waiss, Loele y Fischer interpretó una Sonata de Buxtehude, un Terceto de Sebastián Bach, otro de Mozart y un Concierto de Rameau con una pureza de timbres sonoros que aforaba con acierto la modalidad de la época en que fueron concebidas esas producciones, no faltando, naturalmente, en sus versiones, la nota expresiva acomodada al sentir de nuestro tiempo. El calidísimo lirismo del violoncelo y el tono un poco apasionado de violín se fusionaron con las sobrias sonoridades del clave en una eufonía que habría sido muy enconómica: los instrumentos de cuerda anteriormente mencionados hubiesen bajado un poco el volumen de sus expresiones sonoras hermanándose, así, en esta forma, con la media voz del clavecín. De todos modos, no es un reparo de fondo, sino más bien una observación que en nada aminora la calidad de sus ejecuciones.

Lila Cerdá se hizo admirar otra vez, como impecable intérprete de los clásicos, Bach, Mozart y Pergolesi tuvieron en la fina cantante nacional a una feliz transmisora de sentimientos que, por concentrados o galantes, demandan un trabajo de estilización tan depurado en su exposición técnica como en su lenguaje legítimamente musical.

LOS COROS DE LA SINFONICA DE CONCEPCION

La compenetración que han alcanzado los coros de la Orquesta Sinfónica de Concepción y la sobriedad en la línea interpretativa que han demostrado en sus ejecuciones, los colocan a la cabeza, entre los conjuntos de este género, en Sudamérica, y así lo ha juzgado la crítica del Sur, que en diversas oportunidades se ha expresado respecto a esta masa coral de una manera bastante significativa, diciéndole que se trata de lo más acabado que puede exigirse en este aspecto musical. Como se sabe, los Coros de la Sinfónica de Concepción, son dirigidos por el conocido cantante chileno, Arturo Medina.

BELLAS ARTES

Exposición pictórica en la Sala del Banco de Chile.



Asistentes a la inauguración de la Exposición de Luisa Fernández.

Señorita Luisa Fernández, artista que ha obtenido ya algunas recompensas oficiales, y que inaugura una hermosa Exposición de sesenta telas. Aborda, con buena técnica y sentimiento, diversos temas de costumbres: de paisajes, de marina y retratos. Discípula de Isamit y de Richón Brunet, ha sabido encaminar sus facultades de visión, de armonía y emotividad dentro de una línea ascensional que le ha permitido conquistarse un sitio de admiración y simpatía, en su noble actividad.

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

CITACION, RESOLUCION 1.ª Juz. Menor Cuarta. Cítese audiencia 12 Sept. actual Menor Jaime Kaffman Moyestren, parientes, curador, defensor menores a fin de deliberar habilitación edad solicitada. — Secretario. 10 Set.

EL 7 OCTUBRE, A LAS 15 HORAS, se rematará ante Primer Juzgado Civil Mayor Cuarta, Santiago, propiedad inscrita a fs. 4781, N.º 8531, R. de Propiedad 1934, formada por sillones 15 y parte 74, Población Pedro Mira, y embargada en autos "Mena-Noguera". Bases, Juzgado indicado. — El Secretario. 13 Set.

QUINTO JUZGADO, CONCEPCION con beneficio inventario a María Julia, Beatriz Adriana y Gustavo Andrés Bli Pérez, posesión efectiva de María Pérez Poblete, sin perjuicio derechos conyugales sobreviviente. Tramítase conformidad Ley Herencia 5427. — Castro, secretario. 11 Set.

QUINTO JUZGADO CIVIL — Por resolución de 4 de septiembre en curso, concediéndose posesión efectiva, herencia intestada, quedada al fallecimiento de doña Ana Laurel Valencia a doña María Ana Carolina Wells Valencia; a doña Amelia Luisa Laurel Valencia y a doña Mercedes María Emilia del Rosario Laurel Labbé. — Secretario. 12 Set.

2.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Segundo edicto: cito, llamo y emplazo al reo ausente Miguel Olave Lazzano, a fin hacer efectiva la orden detención librada su contra para que, en término 15 días, desde esta fecha, se presente a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por esta, bajo apercibimiento de ser declarado rebelde y pararle los perjuicios consiguientes. — Santiago, 4 de septiembre 1940. — Pelegrín Sepúlveda, juez. — Valdés, secretario. 10 Set.

2.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Segundo edicto: cito, llamo y emplazo al reo ausente Hernán León Gajardo, a fin hacer efectiva la orden de prisión librada su contra, para que, en término 15 días, desde esta fecha, se presente a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por hurto, bajo apercibimiento de ser declarado rebelde y pararle los perjuicios consiguientes. — Santiago, 4 de septiembre 1940. — Pelegrín Sepúlveda, juez. — Valdés, secretario. 10 Set.

2.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Segundo edicto: cito, llamo y emplazo al reo ausente Alfredo Wall Parteneau, a fin hacer

El Papa gestiona el retorno de la paz en el mundo

El enviado especial de Roosevelt al Vaticano informó al Presidente

POCAS POSIBILIDADES

HYDE PARK, 9. (U. P.). — El Papa informó al Presidente Roosevelt, que el Vaticano está haciendo todo lo posible por detener la guerra y establecer una paz mundial justa y duradera. El mensaje del Papa, fue traído al Presidente por Mr. Myron Taylor, enviado especial del Presidente a la Santa Sede. El mensaje de paz desde comienzos de 1940, quien informó al Presidente durante el almuerzo y en una conferencia privada posterior en el escritorio del Presidente, por espacio de 3 horas. El Secretario de la Casa Blanca, E. A. Tamm, emitió después de la entrevista, la siguiente declaración: "Mr. Taylor vino a almorzar y presentó al Presidente un informe completo. El mensaje que Taylor trajo al Presidente, del Papa, le produjo la siguiente impresión según propias palabras del Presidente: 'El Vaticano está haciendo todo lo que puede por alcanzar la paz mundial'."

La naturaleza de la declaración de la Casa Blanca, al parecer proporcionó poca base para esperar que la colaboración del Presidente Roosevelt con el Papa pudiese producir algunas perspectivas inmediatas de paz.

Mr. Taylor, partió a su casa de Nueva York, no existe indicación alguna de que regresará a Italia.

ULTIMA CONFERENCIA SOBRE MALLARME

Por efectuarse hoy martes, en la Universidad de Chile una conferencia sobre Paul Valéry que dará Oscar Vera, la conferencia de André Lagrange en Amigos del Arte fue postergada a petición de numeroso público para mañana miércoles a la misma hora.

A estas conferencias pueden asistir oyentes, socios y no socios.



Señorita Luisa Fernández

CANADA RECLUTA AVIADORES NORTEAMERICANOS PARA LA REAL FUERZA AEREA INGLESA

NUEVA YORK, 9. (U. P.). — Ha podido comprobarse que el Canadá está reclutando aviadores norteamericanos para la Real Fuerza Aérea, de modo de evitar un conflicto con la Ley de Neutralidad.

Los postulantes son entrevistados en Nueva York, Los Angeles, Oakland (California), Dallas y Kansas City, y se establecen otras oficinas en Chicago. Los examinadores a menudo hacen "pruebas personales" para que los aviadores puedan dirigirse a Ottawa, donde ordinariamente son aceptados por la R.F.A. En los últimos 3 meses han solicitado su admisión más de 2,000 aviadores en Estados Unidos, pero los requisitos son tan estrictos que sólo 300 fueron aceptados.

Entre tanto, ha circulado en centros diplomáticos de Washington el rumor no confirmado que el Gobierno de Estados Unidos podría conceder licencia a algunos oficiales de aviación para que sirvan en la R.F.A., en forma análoga a como alemanes e italianos ayudaron a Franco en la guerra de España. Aunque esto violaría la Ley de Neutralidad, los rumores persisten.

Ha terminado el período de 10 días de ejercicios tácticos de aviación en el Asia Central.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

EXP. DE PROYECTOS PARA LA DIAGONAL UNIV. DE CONCEPCION

En el local del Club Fotográfico de Chile, calle Ahumada 71, 3.º piso, oficina 30 se encuentra abierta al público de 10 a 12 horas, la exposición de proyectos presentados de concurso para ejecución de la Diagonal Universitaria en Concepción.

INAUGURACION DE LA EXPOS. DE JOSE SUAREZ EN AMIGOS DEL ARTE

A las seis de la tarde de ayer lunes se efectuó en Amigos del Arte la inauguración de la exposición de fotografías de José Suárez, que con tanto interés se esperaba en nuestros medios artísticos. Acudió una numerosa concurrencia, entre la que se destacaban numerosas personalidades de nuestros artes y letras.

Las obras de este artista español, sus fotografías de don Miguel de Unamuno, de la tierra castellana, de las costas gallegas forman un valioso conjunto que mereció los más elogiosos comentarios de cuantos visitaron su exhibición.

La exposición de José Suárez estará abierta hasta el 15 de este mes y su entrada es pública.

El término de quince días, contados desde esta fecha, se presenta al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por infracción de la ley 4.702, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 29 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Luis González Olea, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por hurto, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 31 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Luis González Olea, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por hurto, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

4.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Por este primer edicto, cito, llamo y emplazo al reo ausente Manuel Contreras, para que, en el término de quince días, contados desde esta fecha, se presente al Juzgado a defenderse de los cargos contra él resultan, en la causa que se le sigue por lesiones, bajo apercibimiento de derecho. — Santiago, 23 agosto 1940. — Lamberto Caro, juez. — Tagle, secretario. 10 Set.

FRANCIA REQUISICION DE CAMIONES-ESTANQUES

VICHY, 9. (U. P.). — El Journal Officiel publica un decreto por el cual se dispone la requisición de todos los camiones-estancos particulares, bien sea que se empleen para el transporte de vinos, petróleo o bencina, de modo que en esta forma se permita a los ferrocarriles del Estado cumplir las disposiciones del armisticio, que obligan a Francia a ceder a Alemania una cantidad de camiones-estancos para facilitar el transporte de petróleo desde Rumania y Rusia.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

En Tallin, el comisario de la armada, Kuznetsov, revisó y analizó los resultados de tres días de maniobras de la flota del Báltico.

De esta manera se propone Alemania burlar el bloqueo naval británico.

"Super - bombas" son empleadas por nazis en Londres

A cinco mil metros, pilotos sienten sus vibraciones, al caer

ALEMANES DESMIENTEN

NUEVA YORK, 9. (U. P.). — La Columbia Broadcasting System ha captado una radio alemana que ha informado que las bombas de enorme peso fueron arrojadas sobre Londres el sábado y el domingo. Agregó esa radio que las bombas eran lo suficientemente fuertes para destruir todo a 500 metros de la redonda y aún los pulmones humanos no pueden resistir la terrible fuerza de la explosión.

Se añadió que los pilotos alemanes sienten las vibraciones producidas por la explosión de la super-bomba cuando van volando a una altura de 4.500 metros.

DESMIENTIDO ALEMAN

BERLIN, 9. (U. P.). — Un vocero ha desmentido el informe dado por la radio, de que se han arrojado "super-bombas" sobre Londres. Dijo: "Si hubiésemos usado bombas tan inmensas, no podríamos limitarnos a hacer bombas sobre objetivos militares solamente". Insistió en que la aviación alemana "sólo solamente obtiene objetivos militares".

La información dada por la radio, decía que las super-bombas, eran capaces de destruir todo en un radio de más o menos 500 metros.

LOS BOMBEROS DE LONDRES FUERON LOS HEROES DE LA JORNADA de AYER

(Correspondencia de Ned Russell, exclusiva para LA NACION).

LONDRES, 9. (Especial). — Los bomberos han sido los héroes de este amanecer. El correspondiente al estado observando a un verdadero ejército de bomberos auxiliares, muchos de los cuales no han descansado las últimas 48 horas, luchando contra las llamas en diversos distritos que forman un semicírculo alrededor de la zona de Londres. Los muelles a orillas del Támesis y las viviendas pobres del East End, eran hoy aminorar verdaderos hornos despidiendo humo y llamas, que salían cada ciertos intervalos en una extensión de unos 15 kilómetros.

A lo largo de una extensión que parecía interminable, en la parte inferior del East Side, salían grandes llamas desde restos que ardían completamente y cuyo fulgor se reflejaba en el cielo a cientos de metros. Las calles vecinas estaban obstruidas por grandes cantidades de mangueras.

El calor hacía que el barrio pareciera un infierno.

Por la noche presencié el incendio de una gran fábrica de muebles, que se propagó como si el edificio hubiera sido de papel; pero, los bomberos, luchando con energía y tenacidad, lo dominaron poco a poco.

Pero tan rápidamente como un sector era reducido a ruinas y el fuego era dominado, se daba la alarma en otro; ardían allí otros grandes edificios, cuyas llamas consumían toneladas y toneladas de agua.

Hubo un incendio que llevó la devastación cerca de la ciudad. Mientras observaba como veintenas

de mangueras arrojaban chorros interminables de agua en ese verdadero volcán, las llamas me quemaban la cara y el humo me hería los ojos. Hubo momentos en que tuve de arrancar al derrumbarse un edificio.

Pero en ninguno de estos sectores incendiados el fuego alcanzó a casas verdaderamente residenciales, ni tampoco hubo bajas. Después del siniestro sólo quedaban allí los cuidados y los vigilantes nocturnos.

En un sector había un edificio ardiendo; me alejé unos pocos minutos para presenciar otros incendios y cuando volví al sitio anterior me encontré con que un pabellón de una fábrica, que parecía que no corría el menor peligro, — era ahora presa de las llamas. Los bomberos extendieron sus escaleras 15 metros para, desde su extremo, lanzar, el agua. Mientras tanto, numerosas mangueras eran enfiladas contra los edificios vecinos a fin de saturarlos de agua e impedir la propagación de la conflagración.

El jefe de bomberos declaró que la organización de tiempos de guerra en Londres estaba trabajando en forma admirable. Estos incendios han sido la más dura prueba para los equipos movilizados en toda la zona metropolitana; en esta forma se ha podido enviar el personal en pocos minutos a los sitios amagados, o a aquellos que los guardas del Servicio de Precauciones Antiaéreas anuncian que son blanco de las bombas incendiarias.

NED RUSSELL.

NOTICIAS DE AMERICA

PERU
CALLAO, 9. (U. P.). — Se informó la lación del vapor léon Eve Rasm, en el que abandonaba este puerto, rumbo a la isla de Bahía Blanca. La tripulación trató de obligar al capitán a dirigirse a los mares del Sur, a las órdenes de Rusia. El capitán detuvo el barco y se puso en comunicación con la capitania del puerto, la que tatemamento de marinería que detuvo a los vapores.

El vapor permanecerá en este puerto, esciárese el asunto.

MONTEVIDEO, 9. (U. P.). — El trafico internacional que se está considerando para el envío de la Conferencia Regional, fecha ya fue postergada hace poco, al 12 de octubre.

Debido a este nuevo aplazamiento, se realizara en el mes de enero, teniéndose siempre Montevideo.

PESE A LOS BOMBARDEOS, BOLSA DE LONDRES SUS TRABAJOS NORMALES

Las instituciones bancarias abrieron a costumbre

BAJO LA COTIZACION DEL

LONDRES, 9. (U. P.). — Sin desanimarse en absoluto por la guerra relámpago aérea lanzada por los alemanes contra esta ciudad, la Bolsa de Valores, el Lloyd's, el Baltic Market (mercado de granos) la Bolsa de Metales, Mincing Lane y otros mercados reanudaron hoy sus operaciones, aun cuando las dificultades en el tránsito redujeron bastante la concurrencia de los corredores a dichos mercados. Se recordará que la Bolsa de Valores tenía todos sus preparativos hechos para trasladar su sede a Denham u otro punto seguro, pero hasta mediodía, la comisión respectiva de la Bolsa no había dado instrucciones al respecto.

Los bancos, entre ellos el propio Banco de Inglaterra, abrieron como de costumbre sus puertas, y sus porteros y demás personal interior, con sus lujosos uniformes de siempre, atención al público tranquilamente.

EL ESTANO

El estano es el único producto de primera necesidad que ha fluctuado a causa de las incursiones aéreas. Al contado, ha perdido 5.58 libras esterlinas, cotizándose a 250.5 libras esterlinas por tonelada, la menor cotización que ha registrado desde mediados de abril. A tres meses ha bajado 3.78 para quedar a 253.25 libras esterlinas.

Los corredores de metales están muy molestos y atribuyen a la alza a la irreflexiva rutina de resguardo de parte de los fundidores en el mercado, en que ha sido muy escasa la asistencia de los negociantes. Una importante firma manifestó a la United Press que "las operaciones de resguardo estaban muy bien en tiempo de paz cuando la asis-

Gobierno rumano iniciará juicio público contra el ex Rey Carol

Investigará el origen de su inmensa fortuna.— Reina calma en Bucarest.— Miguel dispuso abrir al público el palacio Real.— Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania.— Hitler envió un telegrama a Antonescu.— La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza

HORA SIMA, JEFE DE LA GUARDIA DE HIERRO

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

BUENOS AIRES, 9 (U. P.).— El gobierno rumano ha anunciado que iniciará un juicio público contra el ex Rey Carol. El juicio se celebrará en el palacio Real de Bucarest. Se han producido roces entre húngaros y rumanos en Transilvania. Hitler envió un telegrama a Antonescu. La Reina Elena llegó a Alemania y es probable que Carol se dirija a Niza.

distancia que se concentraban en un mar gigantesco de llamas a medida que los aparatos se acercaban.

ATAQUE A PLANTAS INDUSTRIALES
Una de las olas escogió como objetivo ciertas plantas industriales. Las instalaciones de agua, gas y electricidad fueron alcanzadas por bombas de gran calibre. Fue observada una lluvia de bombas de 1.800 metros de altura que se elevaba sobre las instalaciones de gas con explosiones que se sucedían una tras otra.

La artillería antiaérea cubrió el cielo de disparos ayudada de los reflectores para alejar a los aviones alemanes aunque sin alcanzar a ninguno.

Solamente ocurrieron varias veces que sus propios cañones nocturnos fueron deslumbrados por los reflectores de la capital, por cuyo motivo, un caza británico se aplastó en el suelo. A pesar de la barrera de globos y del viento disparar de las baterías fuera de los suburbios de Londres, los aviones alemanes lograron regresar sin impedimento alguno.

En los círculos alemanes en la población civil se ven muy elevados. En todo caso lo consideramos como represalias justas por las víctimas habidas en la población civil de Muenster, Hannover y otras ciudades alemanas desde hace tres meses.

Los diarios vespertinos de Berlín publican las cifras de bajas habidas en Londres en pequeños titulares y en las páginas interiores.

350 AVIONES ALEMANES ATA- CARON LONDRES
LONDRES, 9 (U. P.).—El Ministerio del Aire ha informado que 350 aviones alemanes participaron en la incursión de la tarde de hoy sobre el sureste de Inglaterra y región de Londres.

Los blancos buscados en la tarde fueron las estaciones de la Red Puera Aerea en el sureste de Inglaterra, establecimientos industriales, y la ciudad misma de Londres. Agrega el Ministerio del Aire que, "sin embargo, muchos aviones enemigos fueron repelidos antes de llegar sobre blanco alguno en la región de Londres".

ALARMA AEREA EN PICCADILLY CIRCUS
Durante la alarma de la tarde sólo se veía a un puñado de peatones en las calles de West End y aún en los alrededores de Piccadilly Circus, no obstante ser la hora en que, habitualmente, hay mayor afluencia de público en esos sitios. Algunas personas se pusieron al abrigo en los huecos de las puertas pero la mayoría corrió hacia los refugios al oírse el estallido de una bomba y el fuego antiaéreo. Esta actitud del público forma un marcado contraste con las alarmas de la semana pasada en que, durante las alarmas, no se divisaba un solo avión sobre la parte central de Londres.

Algunos autobuses siguieron corriendo, pero el correspondiente pudo contar por lo menos doce detenidos a orilla del camino, en un trayecto de tres kilómetros. Durante esa incursión los aparatos de combate británicos interceptaron una formación de cien máquinas enemigas de bombardeo que se acercaban a la parte suroeste de Londres, desde el sur. Luego dos aviones alemanes se apartaron perseguidos por los aviones británicos, y se vio estrellarse a los dos, saltando el piloto de uno de ellos provisto de su paracaídas. Un tercer avión alemán, que se trabó en lucha singular, también fue derribado. Bombas explosivas e incendiarias cayeron en una calle de un suburbio del suroeste de Londres, provocando varios incendios que, en su mayoría, fueron extinguidos rápidamente.

Tres aviones alemanes, atacados por Spitfire, dejaron caer 30 bombas sobre el mercado de un pueblo, destruyendo varios edificios.

Debido a las incursiones aéreas, han sido canceladas todas las licencias de la policía en la región de Londres.

COMUNICADO ALEMAN
BERLIN, 9 (U. P.).—El alto comando informó hoy en un comunicado que, no obstante el mal tiempo, las unidades alemanas de bombardeo continuaron ayer y anoche "los raids de represalia" contra los muelles e instalaciones portuarias de Londres, los estanques de petróleo, centrales de energía eléctrica, bodegas e instalaciones de agua potable a ambos lados del Támesis, que fueron alcanzados por bombas de todos los calibres.

Las fotografías desde aviones, expresan, confirman el gran efecto de los ataques anteriores. Durante los vuelos nocturnos las unidades atacadoras pudieron reconocer los objetivos desde gran distancia a causa de los incendios que aún continúan en varios aeródromos de la vecindad de Londres que también fueron atacados.

En el Fifth of Fourth fue bombardeado y gravemente dañado un buque mercante de 6 mil toneladas.

Dice también el alto comando: "Los aviones británicos dirigieron ataques anoche a los sectores residenciales de Hamburgo. Quedaron dañadas varias casas y heridos varios civiles. Sin embargo, los daños causados aquí son sólo ligeros".

El total de las pérdidas aéreas británicas fueron ayer de 22 aviones, 2 de los cuales fueron derribados por un cañón antiaéreo y los restantes en batallas aéreas. No han regresado 4 aviones alemanes.

LA REINA ELENA LLEGO A ALEMANIA
FLORENCIA, 9 (U. P.).—La Reina Elena de Rumania llegó a Alemania, a las 20 horas, siendo saludada en la estación por su hermana la Duquesa Irene de Spoletto y por las autoridades locales.

Sus demás hermanas permanecerán algunos días en Villa Florencia antes de partir para Bucarest.

CAROL SE DIRIGIRA A NIZA
LUGANO, 9 (U. P.).—Se dice en fuentes fidedignas que es posible que el ex Rey Carol se dirija dentro de poco a la propiedad que tiene cerca de Niza. Los círculos bien informados desmienten que piense dirigirse a una propiedad que tiene en el Alto Rin.

Se prohíbe a la prensa hablar de Carol y de su comitiva, en vista de que se trata de refugiados políticos. Un piquete de detectives monta guardia en el hotel en que los viajeros se hallan alojados.

Se dice que, durante el trayecto, fueron rotos los vidrios de varias ventanillas del tren en que viajaba Carol, al parecer a pedradas. A la pregunta de un corresponsal de la United Press de cómo se encontraba la Rumana, alguien de la comitiva dijo: "Está bien".

LA CAPITAL INGLESA...
(DE LA PRIMERA PAGINA)
grandes, y entre ellos, gran parte no constituyen ningún objetivo militar, ya que entre los edificios alcanzados figuran tres hospitales y dos museos.

De momento no puede saberse con certeza el número de víctimas, pero de acuerdo con los datos recibidos puede anticiparse que, seguramente la cifra total no exceda a la de víctimas habidas el sábado.

Las cifras reales de víctimas a consecuencia del bombardeo del sábado son inferiores a las provisionales que se anunciaron. Según las informaciones actuales resultaron muertos 306 personas y 1.737 gravemente heridas.

Los muelles a ambos lados del río han sido sometidos nuevamente a bombardeos repetidos con bombas altamente explosivas e incendiarias, habiendo estallado numerosos incendios. Muchos de ellos han sido apagados y los restantes están dominados.

Londres ha sido una vez más el principal objetivo del enemigo y sus ciudadanos acogieron el salvajismo ciego de los ataques de anoche con un valor e ingenio admirables.

LOS AVIONES ALEMANES FUERON ENERGENICAMENTE COMBATIDOS
LONDRES, 9 (U. P.).— Los Ministerios del Aire y de Seguridad Interna han emitido el siguiente comunicado:

"En el atardecer de hoy considerables fuerzas de aviación enemiga se han acercado fuertemente del área de Londres. Dichas fuerzas han sido fuertemente combatidas y los informes preliminares demuestran que, aunque algunos aparatos aislados han penetrado hasta el norte del Támesis sólo han hecho allí daños mínimos."

"En el sur de Londres han sido arrojadas bombas aisladas muchas de ellas en los suburbios, pero esta vez tampoco parece que han causado muchos daños. Aunque no se tiene todavía información completa no se cree que el número de víctimas sea grande."

"Algunos aparatos enemigos han lanzado bombas contra una ciudad del condado de Kent destruyendo un número de casas, matando a varias personas. 103 AVIONES DEL REICH, DERIBADOS EL SABADO. Detalles más completo de...

MANIOBRAS DE LA FLOTA DE BATALLA DE EE. UU.
HONOLULU (Hawái), 9 (U. P.).— La flota de batalla de Estados Unidos, partió de Lahaina Roads, que es un punto de encierro, en una serie de maniobras de cinco días de duración, con el Secretario de Marina, Knox, a bordo del porta-avión "Enterprise", que momentáneamente es el buque en que enarbola su insignia el comandante de la flota, Almirante James Richardson.

Knox, hará una visita a todos los barcos de la flota durante los ejercicios, a fin de observar el comportamiento de las tripulaciones en ejercicios de combate.

Regresará a Honolulu, el viernes, a fin de hacer una visita a los establecimientos navales de la isla Oahu, para regresar en aeroplano el domingo en la noche.

ELIMINE LA DUDA..... COMPRE EN LA CASA GARCIA

GRAN VENTA "FIESTAS PATRIAS"

Celebre dignamente el Día de la Patria vistiendo prendas de calidad **CASA GARCIA**

PARA NIÑOS Y NIÑAS

TAJECITOS de 6 a 15 años, compuestos de vestón, pantalón golf y corto, muy bien confeccionados, en una gran variedad de colores y dibujos. Para mayor comodidad de nuestros clientes vendemos las piezas por separado.

VESTON	P. GOLF	P. CORTO
6-7 años \$ 90.-	\$ 65.-	\$ 39.50
8-9 años \$ 100.-	\$ 70.-	\$ 41.-
10-11 años \$ 110.-	\$ 75.-	\$ 47.-
12-13 años \$ 120.-	\$ 82.-	\$ 55.-
14-15 años \$ 130.-	\$ 92.-	\$ 63.-

LINDOS vestiditos de percalá para niñas, colores finos, para años 8, 34; 6, 31.50; 4, 29.50 y 2 años, \$ 28.00

VIVELA de gran moda, este vestidito de vivela hecho en puntada Smok muy lindos colores—para años—de 6 a 2 \$ 87.00

VESTIDITOS para niñas, en fina lani-ta, colores surtidos, para años 4, \$ 95 y 2 años \$ 89.00

AVISAMOS A NUESTRA CLIENTELA Y AL PUBLICO EN GENERAL

Que el sábado 14 la Casa permanecerá abierta todo el día.

El sábado 21 la Casa permanecerá cerrada todo el día, a fin de que nuestro personal goce de un descanso de 5 días, con motivo de las Fiestas Patrias.

SOBRE TODO "SLODEN"

en seis colores: verde claro y oscuro, gris claro y oscuro, azul y café, en varias formas, cruzados y derechos, con cuello volado, todos con manga Rangán, confeccionados a medida, totalmente impermeabilizados y con forros de seda \$ 700.- y \$ 550.00

¡Excepcional oferta!

EL JUEGO DE MANTEL, en tela vasca a cuadros, colores amarillo, azul y granate, tamaño 165x105, con 6 servilletas para 14, \$ 16.80

EN LA MISMA calidad y colores, tamaño 145x140, con 6 servilletas para comida, \$ 29.50

MODELO elegante de blusa de seda; especial para usar con traje sastre; colores claros, a \$ 49.00

EN GEORGETTE, lindos modelos, confección fina a \$ 99.00

VESTIDOS de seda, floreados; variados modelos y gran surtido, en colores, a \$ 190 y \$ 165.00

VESTIDOS DE LANA fina, para señoras, colores de moda, varios modelos, a \$ 160.-

TRAJE sastre en tela fantasía, corte y confección perfectos, colores de moda, a \$ 210.00

SOMBREROS de fino fieltro marca "Monza", modelo y colores de última moda, muy livianos y de gran duración, \$ 55.00

ZAPATOS para caballeros, en fino box-calf, color café, horma argentina, emplantillados, cómodos y suaves \$ 88.00

CORBATAS de pura seda, preciosos colores y fantasías de última moda, ofrecemos a los siguientes precios: \$ 34; \$ 28; \$ 22; \$ 17.50; \$ 15.50; \$ 12.50 y \$ 11.50 y \$ 6.80

CAMISAS de fina popelina importada, fantasías modernas, modelo cuello pegado, también con dos cuellos sueltos y puños dobles, terminación perfecta, modelos amplios, a \$ 39.50

Pedidos de provincias despachamos contra reembolso en el mismo día.

COMPRE SU BANDERA en nuestro departamento TAPICERIA 1er piso

CASA GARCIA

ALAMEDA Y Av. ESPAÑA. Casilla 3224

Sólo el restablecimiento de la paz salvará a Europa del hambre

Las reservas alimenticias de Francia disminuyen rápidamente y las cosechas rindieron el 25 por ciento de lo normal.— Se espera una intervención de Roosevelt.— Repatriación de los refugiados.— Se canceló representación diplomática de los países ocupados por los alemanes

PRESION DEL GOBIERNO DE BERLIN

VICHY, 9.—(U. P.) Mientras un nuevo Embajador francés Gastón Henry Haye está haciendo los preparativos para presentar sus cartas credenciales en Washington, Francia espera la pronta intervención de Roosevelt a favor de la paz, intervención que contaría, de todo corazón, con el apoyo moral de los franceses.

Como las cosechas en Europa han terminado en un rendimiento inferior en un 25 por ciento al normal, en tanto que disminuyen rápidamente las existencias alimenticias con motivo de la imposibilidad de traer cargamentos de las colonias y de las Américas a causa del bloqueo 200.000.000 de europeos encaran la amenaza de sufrir hambre este invierno, salvo el caso de que una influyente intervención logre iniciar negociaciones de paz.

Los franceses no tienen seguridad alguna de que tentativas a favor de la paz serían aceptadas por Gran Bretaña, Alemania e Italia; pero, por intermedio de otras potencias continentales que no están comprometidas militarmente, Francia recalca la urgente necesidad de restablecer la paz a fin de permitir la reanudación de la llegada normal de cargamentos de artículos alimenticios. Francia no puede tomar iniciativa y duda de que otra nación europea pueda hacerlo, quedando sólo Roosevelt, según se estima aquí, con suficiente prestigio para intervenir. Es probable que el nuevo Embajador francés en Washington haga sugerencias a este respecto al encontrarse con el Presidente de Estados Unidos.

SUSPENSIÓN DE REPRESENTACIONES

VICHY, 9.—(U. P.) El Gobierno francés anunció que, satisfaciendo una apremiante gestión del Gobierno alemán, ha decidido suspender la representación en Vichy de los Gobiernos cuyos territorios están ocupados por Alemania y que, por lo tanto, no pueden ejercer la autoridad nacional.

El anuncio oficial no menciona nombres, pero se cree que afecta a Polonia, Checoslovaquia, Bélgica y Holanda.

Un aviso semi-oficial dice así: "El Gobierno alemán llamó la atención del Gobierno francés acerca de varios Gobiernos que no pueden ejercer su autoridad nacionalmente, porque los países están ocupados por los ejércitos alemanes y porque ya no residen dentro de los países, y sin embargo están representados por diplomáticos acreditados en Vichy."

"Después de un concertado examen de la cuestión por los representantes de ambos Gobiernos, el Gobierno francés reconoció lo justificado de las razones invocadas que en la situación creada por el armisticio estas misiones diplomáticas no podrían ejercer actualmente una actividad normal. Por tanto, ha decidido llevar a efecto la suspensión de las misiones diplomáticas de los Gobiernos que no residen dentro de los países, y sin embargo están representados por diplomáticos acreditados en Vichy."

Entre los diplomáticos afectados se cuenta Ousky, uno de los fundadores de la República Checoslovaca, que fué, sin interrupción, Embajador en París desde la fundación de esa República. El Gobierno holandés residente en Londres mantiene en Vichy una Embajada. Sikorski representa al Gobierno polaco refugiado en Londres, y Pierlot al Gobierno belga refugiado en París, donde Spaak mantiene un Ministerio de Relaciones Exteriores en el Hotel Alberto I.

Al mismo tiempo, se informa que el Gobierno rumano ha notificado extraordinariamente la intención de clausurar las Embajadas rumanas en toda Europa, incluso la de Vichy, como consecuencia del cambio de situación en Bucarest.

REPATRIACIÓN DE REFUGIADOS

VICHY, 9.—(U. P.) Se anuncia oficialmente que 244.000 refugiados y 70.000 desmovilizados han sido repatriados a la zona ocupada, durante la semana que terminó el 1.º de septiembre, quedando actualmente sólo 1 millón 200.000 refugiados.

Al mismo tiempo se ha anunciado que los alemanes están purgando la zona ocupada de "indecesables", los que serán enviados en trenes a la zona no

ocupada, a partir del 15 de septiembre.

SE ESTUDIAN PROBLEMAS VICHY, 9.—(U. P.) El Consejo de Gabinete, presidido por primera vez por Laval, que pasa a desempeñar así sus nuevas funciones de Viceprimer Ministro, reservándose Petain para dirigir las sesiones plenarias del Gabinete, estudió el problema de los "Ersatz", los combustibles y la elaboración de un programa de obras públicas regionales, destinadas a absorber la desocupación.

MARINERIA NIPONA TRATO DE OCUPAR UNA ISLA FRANCESA

Fué rechazada por la guarnición.— Aviones japoneses violaron territorio francés en Indochina.— Pérdidas considerables sufren las fuerzas invasoras con la resistencia china

CONTINUAN NEGOCIACIONES FRANCO-NIPONAS

CHUNG KING, 9.—(U. P.) La Central News Agency anuncia que buques de guerra japoneses estacionados frente al puerto de Hsiang Shan, provincia de Che Kiang, bombardearon la costa a las 6 P. M. de ayer. Fué lanzada una docena de granadas, que causaron perjuicios de escasa importancia.

El diario "Central Daily News" da la noticia de que marinería japonesa trató de desembarcar en el puerto de Kwang Chow-wan, base arrendada por Francia en la costa de Kwat Tung, el 4 de septiembre, siendo impedido su intento por la guarnición francesa. Dice que varios cañoneros franceses arribaron a Kwang Chow-wan.

Agrega que dos vapores mercantes partieron ayer como de costumbre desde Hongkong a Hai Phong.

El "Ta Kung-pao" publica la noticia de que nueve aeroplanos japoneses exploraron y violaron el 3 de septiembre el territorio de Lang Son. Agregó que las autoridades militares francesas en Hanoi dispusieron que todos los indochinos en estado de cargar armas se presentasen a varios centros en la colonia, con el propósito de organizar unidades combatientes.

LOS CHINOS RESISTEN

Informaciones emanadas de círculos chinos revelan que las tropas japonesas en la provincia de Sud Kwang-si todavía están empeñadas en una reducida campaña contra diversos reducidos chinos cerca de la carretera principal, con el objeto de eliminar todo peligro desde la retaguardia durante la "futura campaña contra la Indochina. Añaden que se está luchando entre Shang Su, al sur de Nan Ning y la carretera de Lung Chow, y que han sido desechadas tropas japonesas desde varios puntos de la carretera. Dice que Shang Su todavía está en poder de las fuerzas chinas y que la resistencia de los defensores ha causado grandes bajas en las filas niponas.

Las mismas informaciones hacen saber de guerrillas chinas atacaron el 28 de agosto el establecimiento siderúrgico, de pro

piedad japonesa, en Li Kou-yi, en la frontera entre Shan Tung y Kiang Su, logrando destruir los hornos de soplete. Los guerrilleros se retiraron después de cumplir su misión.

NO SE HAN INTERRUMPIDO LAS NEGOCIACIONES

VICHY, 9.—(U. P.)— Se ha publicado una nota que reitera que no se han interrumpido las negociaciones entre Francia y el Japon con respecto a Indo-China.

Recordando que la guerra del Eje contra Inglaterra ha tenido repercusiones políticas serias en Extremo Oriente, la nota recalca:

"Francia, cuyas relaciones con el Japon siempre han sido amistosas, debe buscar la base de un acuerdo duradero con la primera potencia asiática en vista de que la guerra chino-japonesa se ha extendido hasta las fronteras de Indo-China donde ha habido varios incidentes."

Paralelamente con las negociaciones de Hanoi entre el Almirante Decoux y el general Nishihara, se han abierto negociaciones en Tokio entre el Ministro de Relaciones Exteriores japonés señor Matsukata y M. Arsene Henry, nuestro embajador.

En Hanoi se preparará más tarde la ejecución de los acuerdos que puedan alcanzarse en las negociaciones políticas de Tokio.

"El contacto no se ha interrumpido y ambas conversaciones se realizan con el recíproco deseo de que obtengan el resultado buscado."

"Hay motivos para creer que los intereses del Japon pueden coincidir con los intereses y el deber de Francia, a quien el armisticio dejó el derecho de salvaguardar los intereses de su Imperio."

LEALTAD A PETAIN SHANGHAI, 9.—(U. P.)— Comunicación de Hanoi que el almirante Decoux envió ayer domingo un mensaje al ministro de Colonias almirante Platon, proclamando la lealtad de la Indochina al Gobierno de Petain.

Se agrega que Decoux ofreció ayer un almuerzo al Mishiara y demás miembros de la delegación japonesa, al que asistió también el agregado comercial francés que vino desde Tokio con la delegación.

PADECIMIENTOS DE LA POBLACION CIVIL DE LA FRANCIA INVADIDA

(Correspondencia de Sandy Knowles, exclusiva para LA NACION)

NUEVA YORK, 9 (ESPECIAL).— Un periodista norteamericano que acaba de llegar a esta ciudad trae una carta que está firmada por "una mujer francesa y fechada en el área sudoccidental de la Francia no ocupada, el día 30 de julio. Por las sensacionales revelaciones que con-

tiene, por el retrato fiel que hace del bárbaro comportamiento de la soldadesca alemana, así como de las autoridades civiles nazi, frente a la población francesa, voy a dar a conocer su texto íntegro, dice la carta:

"Debo decirle que lo que los diarios cuentan sobre nosotros para ficción; en Francia, los diarios dicen solamente lo que las autoridades alemanas quieren que digan. La población civil se entiende con las autoridades alemanas solamente por pura necesidad."

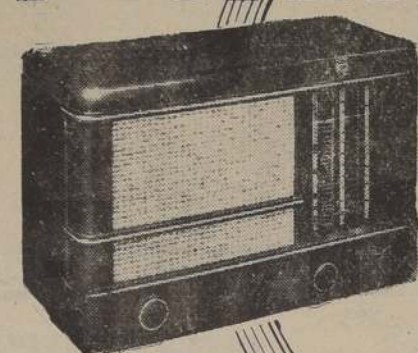
"Si usted supiera las villanías que los alemanes han cometido y están cometiendo día a día, usted comprendería que no nos queda otra cosa que agachar la cabeza ante lo que nos abruma. A usted le han dicho que los alemanes alimentan a los civiles; esa es pura mentira; al contrario, nos roban todos los alimentos y las provisiones y las envían a Alemania. Voy a citarle solamente dos incidentes de los cuales puedo dar fe personalmente en cuanto a que en verdad absoluta, pues ocurrieron aquí a gentes que conozco. Bien. Nuestro vendedor de chocolate esperaba una orden de entrega por 30 toneladas de chocolate que le había llegado de Burdeos. Tanto la mercadería como el transporte habían sido pagados. Pero los alemanes confiscaron la mercadería y la enviaron a Alemania. Los camiones de comercio en cuestión se dirigieron a Burdeos a recibir el cargamento, pero nada encontraron."

"Otro caso es el de un gran establecimiento que negocia en menesteras. La gerencia envió los camiones a Burdeos en busca de un cargamento de manteguilla del Charente para los clientes de nuestra región. Después que los camiones estuvieron cargados con la manteguilla, los ladrones ordenaron que los vehículos fueran descargados y los choferes vieron que la manteguilla era embarrada para Alemania."

"Tenemos confianza en Inglaterra; sólo la victoria de Inglaterra puede salvarnos de las fieras nazis". Sandy Knowles.

LA ORGANIZACION MIGUEL YAIKIN y Cia. Ltda.

PHILIPS



simbolo de calidad en radio

El pequeño receptor gigante de sobremesa.

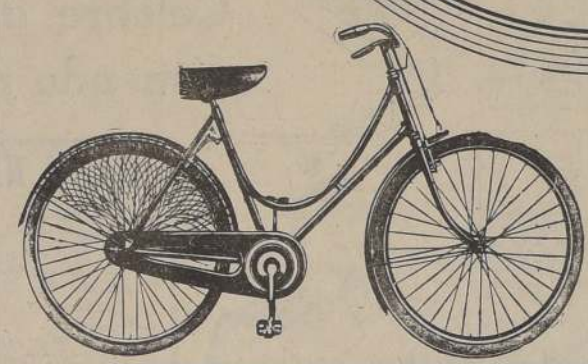
LAFAYETTE 194

y las

BICICLETA

de las mejores marcas con facilidades de pago

VENTA AL POR MAYOR A COMERCIANTES



ORGANIZACION MIGUEL YAIKIN Y CIA. LTDA.

A HUMADA N.º 1

TALLERES y BODEGA A HUMADA N.º 25 PRESTIGIO—COMPETENCIA—SERIEDAD

"EE.UU. DEBE PRESTAR AYUDA A SUDAMERICA PARA EVITAR PELIGRO DE CAOS ECONOMICO"

El senador Wagner pronunció un discurso solicitando la aprobación del proyecto sobre fondos para el Banco de Exportación.— Declaró necesario defender el continente de la ofensiva comercial alemana.— Se refirió extensamente a las actividades nazis en América

SE ANTICIPA QUE EL PROYECTO SERA APROBADO

WASHINGTON, 9.—(U. P.)— El senador Wagner, presidente de la Comisión Bancaria del Senado, pronunció un discurso en la tribuna del Senado pidiendo urgentemente la aprobación del proyecto de Ley asignando 300.000.000 de dólares al Banco de Exportación para préstamos a las repúblicas americanas con el fin "de ayudar y proteger a las naciones de América contra la presión económica y el chantaje que puede verse en las amenazas del vocero nazi."

Dijo el senador Wagner que si no se toman medidas de ayuda financiera a las otras repúblicas del Nuevo Mundo "se originará un caos económico y político que destruirá la economía latinoamericana y menoscabará gravemente la nuestra."

Añadió el senador que, a pesar de la vigilancia de las autoridades de Chile, Argentina, Brasil, Colombia, Uruguay y los otros países americanos, las actividades de la quinta columna nazi continúan y "deben considerarse un elemento peligroso de la política en la América Latina."

Dijo que los esfuerzos alemanes para lograr el control político y económico del Nuevo Mundo "se intensificarán indudablemente contra nosotros en cuanto los nazis pudieran dedicar sus energías a la América Latina. Lo cierto es que las firmas nazis comenzaron en la pasada primavera a recibir pedidos de maquinaria para enterrar en octubre de 1940 en vista de su esperanza de una rápida victoria sobre Inglaterra, llegando a ofrecer municiones casi regaladas."

AMERICA Y LOS BALCANES

Wagner comparó la situación de la América Latina con la de los Balcanes ya que ambas regiones son esencialmente agrícolas y en ambas hay grandes minorías alemanas. "Si rechazamos esta medida razonable de ayuda limitada— el proyecto de ley de asignación al Banco de Exportación e Importación— no sólo estamos socavando nuestra propia economía sino también nuestra seguridad nacional. La amenaza de la infiltración totalitaria es algo muy real. Si no apoyamos a las naciones latinoamericanas en esta época de ne-

cesidad desesperada, las echaremos en brazos de las potencias del Eje."

"Aunque Hitler dice que no tiene intención de intervenir en América, los alemanes se muestran activamente en toda la América Latina. Los voceros del Reich han comenzado a dirigir amenazas a las Américas diciendo que si no adaptan su política económica a la del Reich tomarán represalias económicas y militares."

El senador atacó a los oponentes del proyecto de ley diciendo que son partidarios de "la política de no hacer nada" que pondría en peligro la seguridad del Nuevo Mundo.

"Tenemos lazos de unión económica, tenemos simpatías por los pueblos democráticos de América. Si no actuamos con valor y resolución, algún día nos encontraremos aislados y expuestos a ser atacados por nuestro lado más débil. Debemos tomar ahora mismo esta medida razonable de preparación para nosotros y nuestros vecinos del sur contra el futuro incierto de este mundo atormentado."

ACTIVIDADES DE LOS NAZI

Al hablar de las actividades nazis en América dijo: "Las actividades subversivas de los nazis en la América Latina han levantado finalmente una ola de protesta en el pueblo de dichas repúblicas. Las actividades nazis durante los años 1937 y 1938 han sido expuestas en un informe documentado al Congreso argentino por el diputado señor Dickman."

"También han sido presentadas pruebas detalladas de las intenciones nazis en Uruguay por el diputado señor Frugoni. La información oficial presentó testimonios de los métodos desvergonzados de los agentes extranjeros y organizaciones locales."

En mayo de 1938 fué descubierto un intento de sublevación nazi en el Brasil y se tomaron medidas para terminar con la expansión nazi.

En abril de 1939 mucho tiempo después de que el diputado señor Dickman hizo sus revelaciones, la policía de Buenos Aires descubrió en la capital cinco centros de espionaje nazi. Uno de ellos al lado mismo de la Em-

bajada alemana, en las oficinas del Banco Germánico. En el mismo edificio estaba el Cuartel General de Partido Nazi que aún funciona.

"En mayo de 1939, la policía de Chile detuvo a Herr Schmidt, de la Oficina de Propaganda de los Ferrocarriles alemanes. Se demostró que Schmidt había hecho imprimir más de 100.000 folletos de propaganda antijudía para su distribución en Chile. Schmidt fué deportado, pero no cabe duda que otros individuos llevarán a cabo su trabajo."

También habló Mr. Wagner de las actividades nazis en Colombia, Costa Rica y otros puntos.

EL BANCO DE EXPORTACION E IMPORTACION

Dijo que el proyecto de ley sobre el Banco de Exportación e Importación es necesario a causa de los tres factores siguientes:

1.º Debido a la ruptura del comercio normal entre la América Latina.

2.º Por la necesidad de detarrollar en el Hemisferio todas las fuentes posibles de producción de primeras materias estratégicas de guerra.

3.º Por las dificultades económicas que atraviesan los países americanos como consecuencia de la guerra.

"El programa de cooperación económica reúne ventajas para todas las naciones americanas. Los artículos que se cosechan en la zona tropical tales como el café, cacao, plátanos, azúcar, algodón de fibra larga, no corrientes en modo alguno con nuestra producción agrícola y no pueden ser obtenidos de ninguna otra fuente segura. Las regiones templadas de América también producen muchos productos agrícolas tales como cáñamo, lana, y pieles, que nuestros granjeros no consideran lo bastante remunerativas como para producirlos en cantidad suficiente para nuestras necesidades."

Mr. Wagner prometió que los fondos del Banco de Exportación e Importación serán administrados cuidadosamente y aseguró al Senado que "no tiene por qué temer que este proyecto de ley produzca una repetición de la

triste experiencia que tuvimos con los empréstitos que se concedieron a la América Latina en el año 1920."

ALUMENTO DE LOS FONDOS DEL BANCO DE EXPORTACION

WASHINGTON, 9.—(U. P.)— El jefe de la mayoría en el Senado, Barkley, declaró a la United Press que el Senado estudiará el proyecto de aumento del fondo del Banco de Importaciones y Exportaciones en 500 millones de dólares esta semana, y predijo una aprobación rápida a pesar de la oposición de los parlamentarios republicanos. Los senadores de Gobierno decidieron basar frialdad en el debate a este proyecto.

SUBMARINOS INGLESSES IMPIDEN EL APROVISIONAMIENTO DE FUERZAS ITALIANAS EN

Varios buques italianos han sido hundidos en un convoy fué atacado por los británicos con éxito

LONDRES, 9.—(U. P.)— El Almirantazgo ha emitido un comunicado diciendo que dos submarinos británicos han hundido en el Mediterráneo a tres buques italianos de aprovisionamiento.

"El submarino de Su Majestad "Osiris" hundió a un buque italiano de aprovisionamiento, de unas 3.000 toneladas."

"El submarino "Rorqual" atacó a un convoy de dos buques de aprovisionamiento remolcados por un destructor. Los torpederos del "Rorqual" hundieron a ambos buques italianos."

Los submarinos británicos que operan en las aguas del Mediterráneo son causa de grandes dificultades al Comando Italiano para mantener los aprovisionamientos de su Ejército en Libia."

COMUNICADO ITALIANO ROMA, 9.—(U. P.)— El parte de guerra italiano N.º 94 dice lo siguiente: "Nuestra aviación ha atacado nuevamente a Haifa (Palestina) durante el día y a Alejandría (Egipto) durante la noche."

PANIMÁVIDA



pidala a nuestros distribuidores, y en caso de no ser atendido directamente a nuestro Depósito General:

Exposición 1207

Teléfono 90630

RECIO \$ 29

ajón 48 botellas

esto a domicilio

ADVERTENCIA:

No se deje sorprender or el canje de botellas varias de Panimávida, que actualmente valen \$ 0.65 cada una por otras de distinto valor.

NUEVA ESTRUCTURACION PARA EL SEÑOR MERINO A LOS SERVICIOS DEL MINISTERIO DE TIERRAS

A fin de evitar los dispendiosos viajes que deben realizar los interesados, se enviarán notificaciones directas al peticionario. — El Ministerio de Tierras es el tribunal al que acuden los interesados en los trabajos del campo

EL GOBIERNO DEL FRENTE POPULAR Y LA ADMINISTRACION PUBLICA

bido peticiones de "tenga la bondad de decirme" al señor Ministro como está la tramitación de mi expediente". Esta frase es el reflejo de la ansiedad del solicitante por estar al día en el proceso que sigue su petición, y de ahí nace la orden que he impartido al jefe de la Oficina de Partes de establecer un servicio de información directa al interesado, ya sea semana a semana o mes a mes. Esta que parece una innovación, anota el Ministro, es igual a la publicación de la tabla de las Cortes de Apelaciones.

EVITAR VIAJES A SANTIAGO ES MI PREOCUPACION. El señor Merino nos expresa que es lamentable y perjudicial la costumbre implantada de que, tanto del norte como del sur de Chile, sea necesario efectuar un viaje costoso a Santiago por parte de un peticionario, para su expediente, petición o reclamo. Es necesario terminar con esta mala práctica, dice el Ministro Merino, en forma decidida y enérgica, para lo cual organizaré el servicio de información que he mencionado.

UN ALTO TRIBUNAL ES EL MINISTERIO DE TIERRAS. Como resumen de mis ideas y pensamientos sobre esta materia, tengo la idea de que el Ministerio de Tierras es un alto Tribunal, al cual recurren todos los ciudadanos interesados en los trabajos del campo. Este Tribunal de última instancia es donde se ven o reviven las esperanzas de los que sueñan con trabajar la tierra para bien de la colectividad y de sus familias. A ellos este Ministerio debe servir con eficiencia y sin sacrificios para los peticionarios. Desde ahora — augura el Ministro — todo el que tenga una solicitud en mi Ministerio, será informado de su tramitación sin que venga a Santiago.

EL GOBIERNO DEL FRENTE POPULAR Y LA ADMINISTRACION PUBLICA. — Después de estas ligeras ideas que he expon-

go — nos dice el Ministro Merino — es necesario realizar el hecho de que en el Gobierno del Frente Popular hemos debido corregir serios y arraigados vicios de la Administración Pública, como son: la indisciplina en los horarios de trabajo, ya que este mal tuvo que ser considerado en Consejo de Gabinete, a indicación expresa de S. E. el Presidente de la República, quien dispuso en forma terminante que los Ministros debieran trabajar la jornada de ocho horas, lo que se cumple rigurosamente en la actualidad.

Es necesario que mucho quede aún por corregir, pero el Gobierno del Frente Popular va con paso firme hacia la reorganización de la Administración Pública y hacia la implantación de una doctrina y ciencia de funcionario, que dedique sus actividades y acciones al buen servicio y mejor atención de los ciudadanos que recurren a la nación por cualquier causa.

Finalmente, nos informa el Ministro de Tierras que, para dar cumplimiento a su plan de reestructuración de la Oficina de Partes ha nombrado para el cargo de jefe de ella a su secretario privado, don Alberto Carrillo Mendoza, funcionario de reconocida capacidad y preparación en el problema de la tierra. Esta Oficina atenderá al público solamente en la tarde de todos los días, y de 15 a 18 horas. Las mañanas están dedicadas al despacho, estudio y tramitación de los documentos de la sección. Se observó estrictamente este horario como medida de buena atención al público, y como norma de un mejor servicio.

En la tarde de ayer se efectuó una reunión en la Dirección General de los Servicios Eléctricos, en la que participaron, entre otras personas, el Alcalde de Santiago señor Rafael Pacheco; el Director de los Servicios Eléctricos señor Santa María y el Gerente de la Compañía de Tracción de Santiago, señor Tonkin.

Se nos informó que en esta reunión se consideraron ampliamente los detalles del proyecto de Convenio para transferir a la Municipalidad los servicios de tranvías en relación con la creación de la Corporación de Tracción, que estará a cargo de la Municipalidad.

Asimismo se consideraron las distintas disposiciones del Contrato Eléctrico, en cuanto pudiesen ser incompatibles con la transferencia aludida.

El Alcalde señor Pacheco informó ampliamente sobre la materia, dando a conocer los detalles que obran en su poder.

A UN CONGRESO DE OFTALMOLOGIA FUE INVITADO CHILE

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

El Ministerio de Salubridad ha propuesto como delegado a este Congreso al doctor señor Santiago Barrenechea.

El Gobierno de Chile ha sido invitado para enviar un representante al Congreso de Oftalmología de Cleveland, que se efectuará entre los días 11 y 13 de octubre del año en curso.

S. E. concurrió a la celebración del 54.º Aniversario de la Academia de Guerra



S. E., Jefes del Ejército e invitados a la celebración del 54.º aniversario de la Academia de Guerra.

Caracteres brillantes adquirió ayer el acto de la celebración del 54.º aniversario de la Academia de Guerra.

Poco antes del mediodía, se inauguró una galería de retratos de ex directores y profesores de la Academia. En esa oportunidad, pronunció un discurso el teniente coronel, don Milcíades Contreras, quien recordó la labor meritoria de los profesores alemanes que han pasado por esta institución. En seguida refiriéndose a Francia, dijo que merecía a las facilidades otorgadas a los oficiales chilenos para estudiar en ese país, se ha llegado a contar con un cuerpo de profesores que hacen honor a su preparación.

Después de esta ceremonia, el director de la Academia de Guerra, General, don Roberto Larraín, invitó a la concurrencia al salón de honor donde se ofreció un cocktail. En esa ocasión el señor Larraín pronunció un elocuente discurso, cuyo texto damos en párrafo aparte.

HABLA EL M. DE DEFENSA. A continuación hizo uso de la palabra, el Ministro de Defensa, señor Duhalde, refiriéndose al significado del acto. El Presidente de la República, Excmo. señor Pedro Aguirre Cerda, en una brillante improvisación, felicitó a los ex directores y profesores de la Academia y en especial a su actual Director, señor Larraín. Asimismo puso de relieve la importancia que para la institución representaba el perfeccionamiento de los oficiales del Estado Mayor.

Terminado el discurso de S. E. que fue muy aplaudido se concedió con las insignias de la Academia a los ex profesores generales en retiro señores Pedro Chaparrín, Carlos Sáez e Indalcio Téllez.

Asistieron a este acto: S. E. el Presidente de la República, Excmo. señor Pedro Aguirre Cerda; Ministro de Defensa, don

Alfredo Duhalde; Intendente de la Provincia, don Ramón Vergara Montero; Alcalde de Santiago, don Rafael Pacheco Sot; Comandante en Jefe del Ejército, don Ovar Escudero Ojeda; Comandante en Jefe de la Aviación, don Armando Castro; delegados de oficiales del Ejército de las unidades de la Guarnición; profesores y alumnos de la Academia de Guerra; y los generales en retiro, señores Téllez, Bravo, Figueroa, Chaparrín, Sáez, Medina, Pérez Ruiz Tagle y otros.

DISCURSO DEL GENERAL LARRAÍN. Excelentísimo señor Presidente, señores Ministros, señores Generales, señores:

La Academia de Guerra cumple hoy 54 años de existencia y, a pesar de su modestia, muestra orgullo el mérito de ser la más antigua de sus congéneres en el continente. Puede también sentirse orgullosa de haber cumplido profesionalmente en toda su historia la misión que le fue confiada: la de preparar a los oficiales de la Aviación y de la Armada. También ha separado su cultura en el ambiente social del país y ha contribuido así, paralelamente a las Universidades, al desarrollo espiritual de la nación.

Representante genuina del espíritu institucional que debe inspirar en la tradición y en las glorias del pasado, la Academia de Guerra, en este aniversario, ha querido rendir un homenaje de gratitud a sus viejos maestros, en el sencillo acto que acabamos de presenciar en la Sala de Profesores y además, haciendo entrega de la insignia de honor a tres de sus ex directores y a la vez destacados profesores:

Señor General Chaparrín: 13 años profesor y 4 años Director del Instituto.

Al señor General Sáez: 10 años profesor, 4 años Subdirector y un año Director.

Al señor General Téllez: 5 años profesor y un año Director.

Recibid mis respetados ex maestros y Jefes este recuerdo cariñoso del Instituto al cual prestarais vuestras mejores energías, como un estímulo vivificador y al mismo tiempo como una claridad de optimismo, felicidad y alegría en los días apacibles y muy respetables de vuestro retiro.

Agradeciendo la presencia de todos los distinguidos visitantes que han querido acompañarnos en esta ocasión, os invito, señores, a servirnos este Cocktail, por que cada día sea más estrecha, más efectiva, la mutua comprensión y respeto entre maestros y discípulos, base de la disciplina y a su vez base fundamental del progreso de las instituciones y, por que cada día sea más efectiva y estrecha la unión de todos los hombres de bien de este país junto al Gran Maestro, nuestro Generalísimo, y con él trabajar honradamente por el engrandecimiento y grandeza de la Patria.

HOMENAJE SE RENDIRÁ AL EMBAJADOR DE GRAN BRETAÑA SR. BENTINCK

Con motivo del alejamiento del país del Embajador de Gran Bretaña, Sir Charles Bentinck y Lady Bentinck la University English Academy los despedirá con una sesión solemne que se llevará a efecto en el local Huérfanos No. 626, hoy, a las 19.30 horas.

SOBRE LA CONSTRUCCION DE COLECTIVOS DE LA CAJA DE SEGURO OBRERO EN EL NORTE

Se refiere el ex administrador, señor Luciano Kulczewski

El Ex Administrador de la Caja de Seguro Obrero, don Luciano Kulczewski, nos ha enviado la siguiente carta:

Distinguido señor Director: Ruego a Ud., que cabiendo en su importante órgano de publicidad a las siguientes líneas: En el Imparcial del 7 del presente se publica una carta del señor Edmundo Pérez Zujovici, que se refiere a la construcción de colectivos en el norte por la Caja del Seguro Obrero y a la participación en este asunto. El señor Pérez manifiesta, en síntesis: "Que después de estar en silencio un año, se permite interponer a fin de que se responda por qué le quise el contrato de construcción del colectivo de Antofagasta y se lo regalé al señor Cordero".

Debo empezar por declarar, que he experimentado un verdadero pesar al leer dicha carta, pues consideraba al señor Pérez como un profesional distinguido y caballeroso, pero, desgraciadamente, observo que padece de esa terrible dolencia que ataca a todos los chilenos: nuestra congénita mala memoria.

Es efectivo que propicé y concurri con mi voto en el H. Consejo de la Caja (entre 9), para que se otorgara el contrato al señor Pérez, lo que se hizo fundado en que era recomendado por el Departamento de Arquitectura de la institución.

Es verdad que nos dirigimos por la vía de Antofagasta, pero no a entregar los terrenos a él, como afirma el señor Pérez, sino a tomar posesión, en nombre de la Caja, de los terrenos que como parte del "Convenio verbal" entre el Supremo Gobierno y la Caja, éste cedía (en Antofagasta 3 manzanas) para la construcción de los colectivos y su financiamiento y para el arreglo de todas las situaciones previas a la firma de los contratos.

En el aeródromo fui esperado por el Intendente, autoridades locales, periodistas y comitiva para las cuatro o cinco manifestaciones que había gran excitación en el pueblo, habiendo realizado violentos mítines y desfiles de protestas por la noticia de construcción al señor Pérez, que fue nada menos que el tesoro de la campaña presidencial del señor Ross. Calculaban mi sorpresa y sirva esto para desmentir las aseveraciones antojadizas en mi contra y del Partido Socialista por las actuaciones que se dicen partidistas del Administrador de la Caja.

Sabe el señor Pérez que fui invitado a una reunión esa misma tarde con la directiva del Frente Popular y la Confederación de Trabajadores en la Intendencia, reunión que aparte de ser violenta, fue en presencia del propio señor Intendente, en la que se me cominó a concurrir a un mitin de protesta que se efectuaría en la Casa América por la determinación

dar el contrato al señor Pérez. En realidad, el pueblo de Antofagasta y sus dirigentes, leen toda la razón: Sumidos los trabajadores en la más tremenda de las miserias, algunos sin trabajo desde septiembre de 1937, apoyados con una paciencia rayana en lo indecible ocho largos meses de promesas, discursos y defmites, y su situación de remedios se empeoraba y cuando iban a obtener un alivio material, se les imponía como patron al hombre, precariamente, que los había rebajado a miseria para comprar su conciencia.

En este predicado llamé al señor Pérez a la Intendencia y le pedí, por las razones ya señaladas, que no liberara del compromiso de darle el colectivo, y le agregué que no siendo mi ánimo perjudicarlo, le rogaba aceptara el contrato para ejecutar diversas obras complementarias en la Población 21 de Mayo, por una suma cercana a \$ 500.000. El referido señor Pérez, aceptó agradecido este ofrecimiento, porque consideraba mi actitud honesta y benévola, dada las circunstancias desgraciadas, en que los acontecimientos lo habían colocado frente a la masa obrera de esa región. Aún más, recuerdo perfectamente que emocionado me ofreció su leal amistad por mi gesto.

De regreso informé detalladamente al Consejo sobre lo acontecido, lo que fue aprobado ampliamente y se otorgó el contrato al señor Alvaro Cordero.

Con respecto al "regalo" del contrato al señor Alvaro Cordero, hubo acuerdo de cambiar los contratos por administración Cost-plus, por la sencilla razón que el estallido de la guerra, la necesidad de un serio reajuste en los jornales y la falta de materiales, nos colocaban ante la imposibilidad de cumplir por los contratistas y porque esta fórmula permitía comprar de inmediato el fierro, cemento y los materiales importados en conjunto para las cuatro obras, evitando así su encarecimiento y desorganización. La fórmula del "regalo" se cumplió a la letra, salvo dos o tres pequeños cambios, por la condición de la región, de la hecha por la administración del señor Lira Urquiza para la construcción, con la firma Franke, del edificio del barrio Viejo.

Esto es todo lo que aconteció con este asunto, sobre el cual, como todo lo de la C. S. O., durante mi administración, se quiere hacer un escándalo. El mejor mentís a lo que asevera el señor Pérez, pueden darlo los miles de obreros que salieron de la miseria material y moral con la obra de los colectivos del norte.

Y, ahora, una última afirmación terminante: en medio de esta marejada de odio y de bajezas, en que las armas prefieren a la calumnia, la invidia y la deslealtad, que está asfixiando al país, mi única arma será la verdad toda la verdad, simple y sencilla y la lealtad a los hombres y situaciones. Consecuente con mi doctrina, debo decir, que apoyé la proposición de un consejo que recomendaba al señor Cordero en reemplazo del señor Pérez, por que es un profesional probo e idóneo, formado en el trabajo con ese gran organizador, que fue don Guillermo Franke, porque siendo mi amigo daría, como es notorio, un perfecto cumplimiento no sólo en la construcción misma, sino que también en la obra social que ésta representa para los obreros de la zona norte.

Saluda Ud. atentamente. (Firmado) Luciano Kulczewski.

S. E. el Presidente de la República ha recibido una conceptual carta de la Dirección de la "Escuela Superior de Agricultura" del Estado de Rio de Janeiro, en la que se felicita al Primer Mandatario por haber designado a don Gabriel de Niterói y a la poeta doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se hace constar la eficiente colaboración del sacerdote chileno don Horacio B. de Morales Morales, fundador de la "Escuela Chile" y que tiene a su cargo las clases de inglés y castellano en la "Escuela Superior de Agricultura". Finalmente, se comunica que la "Escuela Chile" prepara una edición en idioma portugués de la obra "Desolación", cuya autoría, como se sabe, doña Gabriela Mistral.

En la misma carta se

ACTUALIDAD RADIAL

BALERA DE LOCUTORES

No todos tienen la suerte de haberse casado, quien menos de los años ha conquistado el amor de un director artístico de una poderosa emisora como es el caso de Humberto Díaz, quien desde su llegada a la ciudad de Buenos Aires, ha buscado la mejor manera de vivir, y de acuerdo con el amor que le ayuda, hoy lo tenemos clasificado como uno de los más completos directores de la radio de Buenos Aires. Pronto se casará con la hija de un radio-teatralista Rosita Muñoz, cumpliendo así una de sus más altas aspiraciones.

ESCUCHEN NOTICIAS VERDADERAS

Todos los días British Broadcasting Corporation transmite noticias verdaderas en castellano. Oigan las noticias de sus propias fuentes.

18.30 horas
19.30 mtrs. 15.14 mtrs.
22.00 horas
19.30 mtrs. 15.14 mtrs.
22.00 mtrs. 15.14 mtrs.

BRITISH BROADCASTING CORPORATION

"ENORME ES EL PROGRESO DE NUESTRA RADIOTELEFONIA", NOS DICE VENTURITA LOPEZ PIRIZ

Dará a conocer nuestra música folklórica en Buenos Aires
SU MEJOR PELICULA



Con una efectiva labor realizada en las broadings más prestigiosas de Buenos Aires y de Lima, Ventura López Piriz es una de las estrellas radiales más escuchadas de nuestra capital. Ha logrado imponer su

NOS HAN DICHO QUE...

... Jorge Sosuray Vera antiguo locutor de C.B. 75 de Santiago, contrajo matrimonio el sábado pasado, con la señorita Silvia Román Rojas.

... Emisoras Otto Becker contratará a la cantante Clara Díaz, que actúa en el Night Club Tabaris.

... Inés Toledo figura en el elenco de un gran programa que se empezará a propagar por una estación local, en el curso de la próxima semana.

... Eduardo Torres, el excelente locutor de Radio España, se dirigirá a Buenos Aires, haciendo uso de una licencia especial.

... Franklin Isla y Lidia Fernández inaugurarán por Emisoras Otto Becker una audición, a base de libretos originales inspirados en episodios nacionales.

... Carlos de la Sota reasumirá el cargo de director artístico de Radio Nacional, en los primeros días de octubre, cuando se haga cargo de esa emisora la nueva gerencia.

... Se manifiesta en Radio Nacional una absoluta desorganización en los programas confeccionados con grabaciones.

... Alberto Campos fue contratado por Radio Huckle en el cargo de control de sonidos.

CARTELERA RADIO-TEATRAL DE LA SEMANA

Cia. DE COMEDIAS DE EPLANTINA SOUR.— Domingo 13, a las 22 horas, C.B. 97. Representará la comedia en tres actos, de Armando Mook, "La Serpiente".

Cia. DE COMEDIAS DE LUCIA D'AMBRA.— Domingo 15, a las 15 horas, C.B. 89. Representará la comedia en tres actos, de Eugenio O'Neill, "La Reina Victoria".

Cia. DE COMEDIAS DE RADIO NACIONAL.— Domingo 15, a las 21.45 horas, C.B. 113. Representará la comedia en tres actos, de Fernández-Alvear, "Doña Diabla". Protagonización d. Conchita Buzón, Elsa Isla, Guillermo Carvallo y Aguilera Jr.

Cia. DE COMEDIAS DE Gmo. EDWARDS.— Domingo 15, a las 13 horas, C.B. 114. Ofrecerá la comedia en tres actos, de Guido Da Verr, "La vida empieza mañana". Creación de Rosita Muñoz, Guillermo Gana Edwards y Rosita Reyes.

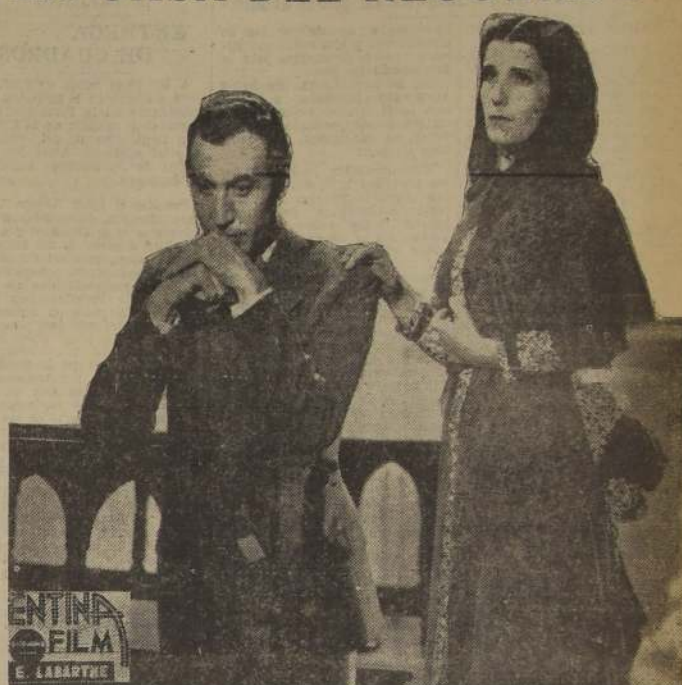
diese nuestras emisoras ofrecieran programas que se pudieran comparar con los de Buenos Aires. Aún ahora nuestras emisoras no tienen que envidiar a las extranjeras.

Para ella cantar es condición indispensable para vivir. Estudia y trata de superarse. Dos horas diarias las dedica a ensayos. No dice que por intermedio de "LA NACION" quiere agradecer las amabilidades brindadas por todos sus compañeros y en especial para Fernando Lecaros, quien últimamente la ha acompañado en todas sus interpretaciones.

LOS CUATRO HUASOS FUERON FESTEJADOS

A competir con el folklore internacional, partirán dentro de poco los mejores intérpretes de nuestra música: Los Cuatro Huasos. En la semana pasada fueron objeto en el Café Esplanade, de una cordial despedida de parte de los artistas radiotelefonícos y teatrales de la capital.

"LA CASA DEL RECUERDO"



LIBERTAD LAMARQUE y ARTURO GARCIA BHUR, principales intérpretes de la producción extraordinaria de Argentina Sono Film "LA CASA DEL RECUERDO" (Un amor imposible) que se estrenará el Martes 17 del cte. simultáneamente en los teatros "SANTA LUCIA" y "CONTINENTAL". Los mejores juicios se adelantan acerca de esta película en la cual LIBERTAD LAMARQUE y ALBERTO VILA, que también figura en el reparto, entonan bellas canciones entre las que figura la zambacueca "El Cañaveral".

Para composituras de radios AMERICANAS y PHILIPS

Solamente en los Distribuidores Oficiales de AHUMADA N.º 1, fono 60685, Talleres en AHUMADA 25. Trabajos garantidos; existencia y venta de TUBOS Y REPUESTOS.

SALON OLIMPIA

HUERFANOS 1043. GRANDES BAILES amenizados por las dos orquestas de Fernando Lecaros.

En las Variedades actúan los siguientes artistas:

Derlinda Araya, Rolando Serey, Silvio Juvesi.

Luis Kurte (la revelación del año 1940).

Locutores: Manuel Bonilla, Julio Vatuone.

Este programa es transmitido por: C. B. 101 RADIO MAYO

Todos los Domingos en la mañana, de 11 a 1.

Grandes Aperitif-Danzant a dos orquestas.

ASISTA UD.

La línea completa en receptores RCA Victor

HAY UN RECEPTOR PARA TODO BOLSILLO.

Garantía y servicio completo a nuestros clientes con atención inmediata.

Consulte nuestras facilidades de pago y visítenos sin compromiso alguno para Ud.

METCALFE Y CIA. LTDA.
AV. BERNARDO O'HIGGINS 2548
TELEFONO 91889

1865 75 AÑOS 1940

CASA OTTO BECKER ÚNICAMENTE EN

AHUMADA 113 SANTIAGO CASILLA 706

RADIOS PHILCO
PLANOS RCA Victor
GENERAL ELECTRIC
STEINWAY
Blüthner
FAHR etc.

Consulte facilidades de pago
INSTRUMENTOS MUSICALES

MUSICA clásica, óperas, ballable
CHOPIN METODOS programa del Conservatorio

SINTONICE

CB 89 EMISORAS OTTO BECKER CB 1170
ONDA LARGA Y CORTA DE 25 METROS
SANTIAGO DE CHILE

Auditorium OTTO BECKER Estado 360

PREGUNTAS Y RESPUESTAS

P.— Me dicen mis amigos que tengo buena voz, y que tal vez pudiera triunfar en un concurso de aficionados. ¿Podría indicarme una emisora, sería, donde fuera sometido a prueba? — Hernán Lagos. — Santiago.

R.— Pase por nuestra redacción cualquier día, de 17 a 19.30 horas y lo recomendaré a una emisora.

P.— ¿Qué le habrá pasado a Nina Ortiz, que hace tiempo que no actúa en los programas de las broadings santiaguinas? ¿Será cierto que se ausentó por su reciente matrimonio? — Roberto García. — Valparaíso.

R.— La cantante Nina Ortiz reaparecerá en Radio España, en la audición de Eduardo de Chile en la próxima semana. No es efectivo que se haya casado, solamente sabemos que está de novia con un artista radial.

P.— ¿En qué audición actúa Rodrigo Ríos? ¿Cuál es el título de la obra que adaptó hace poco para radio-teatro? — Ester Iglesias. — Capital.

R.— A Rodrigo Ríos se le puede escuchar por diferentes ondas santiaguinas, en las audiciones: Geniol, Eplantina Sour, Hermanos Gans Edwards y en Cia. de Comedias. Hasta ahora no ha radioteatralizado ninguna obra, pero coopera en los libretos de audición Geniol.

P.— ¿A qué dirección podría escribirle a los siguientes artistas para solicitarles fotografías autografiadas: Alfonso Jorquera, Guillermo Gutiérrez, Tyla Noreg, P. Antonio Yuri y Silvio Juvesi? — Hilda Flores. — Santiago.

R.— A los elementos que nos indica, puede escribirles a las casillas: 13136, 3591, 13155 y 13350. Santiago, respectivamente.

P.— ¿Dónde podría solicitar un programa diario de las estaciones santiaguinas? ¿Se fue a Buenos Aires, Mías Radio Meche Videla? — Una audidora de la capital.

R.— La única emisora que prepara con un mes de anticipación sus programas es Radio Siam, puede escribir a casilla 13390 solicitándole. Actualmente Meche Videla, realiza una gira por el sur del país, todavía no está acordado su viaje a la Argentina.

P.— ¿Es efectivo que Gabriel Clausi, integrante de la orquesta de Juan Canario formará una orquesta típica, cuando regrese de Centro América, a base de elementos chilenos? — Jorge Quintana. — Santiago.

R.— En una entrevista que publicamos el 6 de agosto, nos hizo esta declaración, actualmente está en nuestra capital, puede visitarlo en el Hotel Ritz.

CONTROLES QUE SE DESTACAN

Elsa Martínez ocupa el cargo de control de sonidos de Radio Siam y por confesión de algunos locutores de esa emisora, esta simpática y extraordinaria muchacha se desenvuelve más acertadamente que muchos de sus colegas masculinos de otras estaciones. No toda su experiencia radiotelefoníca, está dedicada a la continua ocupación de los movimientos de la aguja del miriamperímetro, sino que actúa también en la tarde como locutora y en los días domingos en la Compañía de Comedias de Eplantina Sour, en papeles de responsabilidad, en los que se desempeña en forma muy acertada.

Elsa Martínez no pierde la esperanza de que algún día, en compensación a sus conocimientos radiotelefonícos, sea nombrada directora artística de una estación local, puesto que anhela como la culminación de su carrera.

FERIA DE RADIOS

MERCED 575

Vende toda clase de Radios y ofrece su taller de reparaciones de todas marcas; especialidad Philips. Trabajo garantizado

LA ARTISTA DE HOY



Olga Chassin, destacada violinista del Cuarteto de Emisoras Otto Becker, que formará parte en la delegación que nuestro Gobierno enviará a México en el mes de noviembre.

ATENCION AL PUBLICO

Esta sección atenderá al elemento que actúa en las estaciones de Radiotelefonía y al público en general, los días viernes de 16.30 a 19.30 horas en la Sección Crónica de este diario (3er. piso).

SE PREPARA BENEFICIO A GUILLERMO GUTIERREZ

Un grupo de artistas de radio teatro y cine nacional, organiza un beneficio en favor del cantante Guillermo Gutiérrez que el domingo pasado sufrió un grave accidente en el teatro Caupolicán.

Para esta función, que se realizará en un teatro céntrico en la próxima semana, han ofrecido su concurso prestigiosos elementos artísticos de nuestra capital. Gutiérrez se encuentra hospitalizado en la Posta 2 de la Asistencia Pública y dentro de la gravedad de su estado, ha experimentado una apreciable mejoría, según se nos informó anoche.

Lámparas y Artículos Eléctricos

LOS PRECIOS MAS BAJOS EN PLAZA. LOS ENCONTRABA EN MONJITAS N.º 758

REPARACIONES DE RADIOS Y ARTÉFACTOS ELÉCTRICOS. TRABAJOS GARANTIDOS.

Con solo \$43.50 MENSUALES

Y UNA CUOTA INICIAL DE \$82 PUEDE SERSUYO ESTE RECEPTOR

RCA Victor



MODELO "VICTORITO"

Corriente universal, onda larga Gabinete en diferentes hermosos colores.

Hay 40 modelos más de receptores R. C. A. Victor donde puede elegir el suyo.

Toro y Herrera

DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS

AVENIDA O'HIGGINS 2244 — TELEF 87714

El Sr. Pedro León A. resultó premiado en el sorteo del Concurso del Football

Puede retirar hoy, a las 19 horas, su premio de \$ 200

Hoy iniciamos nuevo Concurso Neum. "General"

A las 19 horas de ayer, en presencia de numerosas personas, se efectuó el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

El Sr. León A. resultó premiado en el sorteo del premio de \$ 200 que el Sr. Pedro León A. obtuvo en el sorteo del Concurso "Neumático General".

ASIGNACION DE PESOS PARA LAS CARRERAS DE LOS DIAS 15, 18 Y 19

Club Hípico	DOMINGO 15	Club Hípico	DOMINGO 15
Polla de Poltranas, 1.700 metros. (Clásico).		Polla de Poltranas, 1.700 metros. (Clásico).	
Alcedras 54 Mallory 54		Alcedras 54 Mallory 54	
Barcarola 54 Mermelada 54		Barcarola 54 Mermelada 54	
Carota 54 Sadova 54		Carota 54 Sadova 54	
Damianita 54 Sanitana 54		Damianita 54 Sanitana 54	
Frágata 54 Verónica 54		Frágata 54 Verónica 54	
Inquisición 54		Inquisición 54	

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.	Premio Espectro. 1.100 metros. Serie B.
Alcedras 54 Mallory 54	Alcedras 54 Mallory 54
Barcarola 54 Mermelada 54	Barcarola 54 Mermelada 54
Carota 54 Sadova 54	Carota 54 Sadova 54
Damianita 54 Sanitana 54	Damianita 54 Sanitana 54
Frágata 54 Verónica 54	Frágata 54 Verónica 54
Inquisición 54	Inquisición 54

TROMBA, montada por L. Ramírez, pasó 1.200 metros en 1.16 3/5.

BOUGANVILLE, montada por Zapata, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

KURUL, montado por R. Cigüín, pasó 1.000 metros en 1.14 3/5.

PORTIA, con R. Morales e IMAGINARIA, aprendiz, pasaron 1.400 metros en 1.30 3/5, ganó Portia.

LUCIDAS PERFORMANCES DE los JINETES de CARABINEROS en TORNEO de VIÑA DEL MAR



Capitán Edo. Lema, montando "César", que se clasificó como el mejor jinete.

En la interesante reunión hípica organizada por el Valparaíso Paper Chase Club y desarrollada en las pistas de la institución viñamarina el sábado y domingo, se demostró una vez más el eficiente pie en que se encuentran los jinetes de Carabineros.

Es interesante hacer notar también que en el Concurso Hípico efectuado en el Cazadero de Europa y el ex embaajador de Europa, que tuvo una actuación destacada en los Campeonatos internacionales de 1937, frente a los campeones de renombre mundial como Gardini, Russell, etc.

El profesor Michel, hará también una presentación de los mejores valores entre sus alumnos.

ENTRENAMIENTO DE LA SELECCION JUVENIL HOY EN STA. LAURA

Esta tarde a las 17 horas se efectuó un nuevo práctica de la selección juvenil para constituir el cuadro que irá a Concepción en los días de Fiestas.

Deberán asistir hoy a las 16.30 horas los siguientes jugadores: arqueros: Romero, Galdames y Rivas. Backs: Astorga, Puyol, Urrut, Araya y Cuadrado. Halves: Molina, López, Romero, Clavería, Carrero, Pacheco, Rubio, Muñoz, Delatorre, García, León, Sáenz, Retamal, Salas, Berrios, Rojas, Araya Castro, Abarza, Peñalosa, Núñez y Montero.

El ganador del encuentro de esta tarde disputará la final el viernes con la L. Alameda.

HOY HABRA BASKETBALL EN CANCHA T. ELECTRICA

El Deportivo ENAG, (Escuela Nacional de Artes Gráficas), realizará hoy a las 15 horas, una partida de basketball con el Deportivo de la Escuela de Instaladores Sanitarios, en la cancha Tracción Eléctrica.

En la cancha del Copal se jugará hoy en la tarde, a las 16.15 horas, una semifinal del campeonato de football de las Ligas de Autobuses, correspondiéndole actuar a los equipos de San Francisco y Rufo-Mauri.

El ganador del encuentro de esta tarde disputará la final el viernes con la L. Alameda.

HOY HABRA BASKETBALL EN CANCHA T. ELECTRICA

El Deportivo ENAG, (Escuela Nacional de Artes Gráficas), realizará hoy a las 15 horas, una partida de basketball con el Deportivo de la Escuela de Instaladores Sanitarios, en la cancha Tracción Eléctrica.

En la cancha del Copal se jugará hoy en la tarde, a las 16.15 horas, una semifinal del campeonato de football de las Ligas de Autobuses, correspondiéndole actuar a los equipos de San Francisco y Rufo-Mauri.

Espectáculo de jiu-jitsu habrá mañana en la "U"

A cargo del profesor Kurt Michell

Mañana, a las 19 horas se llevará a efecto un match-match entre el profesor Kurt Michell y el campeón de Jiu Jitsu de Europa y el ex embaajador de Europa, que tuvo una actuación destacada en los Campeonatos internacionales de 1937, frente a los campeones de renombre mundial como Gardini, Russell, etc.

El profesor Michel, hará también una presentación de los mejores valores entre sus alumnos.

ENTRENAMIENTO DE LA SELECCION JUVENIL HOY EN STA. LAURA

Esta tarde a las 17 horas se efectuó un nuevo práctica de la selección juvenil para constituir el cuadro que irá a Concepción en los días de Fiestas.

Deberán asistir hoy a las 16.30 horas los siguientes jugadores: arqueros: Romero, Galdames y Rivas. Backs: Astorga, Puyol, Urrut, Araya y Cuadrado. Halves: Molina, López, Romero, Clavería, Carrero, Pacheco, Rubio, Muñoz, Delatorre, García, León, Sáenz, Retamal, Salas, Berrios, Rojas, Araya Castro, Abarza, Peñalosa, Núñez y Montero.

El ganador del encuentro de esta tarde disputará la final el viernes con la L. Alameda.

HOY HABRA BASKETBALL EN CANCHA T. ELECTRICA

El Deportivo ENAG, (Escuela Nacional de Artes Gráficas), realizará hoy a las 15 horas, una partida de basketball con el Deportivo de la Escuela de Instaladores Sanitarios, en la cancha Tracción Eléctrica.

En la cancha del Copal se jugará hoy en la tarde, a las 16.15 horas, una semifinal del campeonato de football de las Ligas de Autobuses, correspondiéndole actuar a los equipos de San Francisco y Rufo-Mauri.

El ganador del encuentro de esta tarde disputará la final el viernes con la L. Alameda.

HOY HABRA BASKETBALL EN CANCHA T. ELECTRICA

El Deportivo ENAG, (Escuela Nacional de Artes Gráficas), realizará hoy a las 15 horas, una partida de basketball con el Deportivo de la Escuela de Instaladores Sanitarios, en la cancha Tracción Eléctrica.

En la cancha del Copal se jugará hoy en la tarde, a las 16.15 horas, una semifinal del campeonato de football de las Ligas de Autobuses, correspondiéndole actuar a los equipos de San Francisco y Rufo-Mauri.

COMENZÓ LA EXHIBICIÓN DE PRODUCTOS EN el Tattersall de la Soc. de Criadores

El primer remate se efectuará el sábado 14 del presente

Desde ayer un numeroso contingente de aficionados y profesionales del turf se han dado cita en el local de venta de productos de la Sociedad de Criadores, en la Avenida Club Hípico 1450, con motivo de la exhibición de productos de los dos años, cuyo remate se llevará a cabo el próximo sábado 14 del presente, a las tres de la tarde.

El entusiasmo que se advierte y la calidad de la concurrencia, han puesto de manifiesto, en el caso de los productos de la Sociedad de Criadores, la importancia de las ventas anuales de los criadores nacionales, ventas que se ven privilegiadas por la calidad de los potrillos y, más que nada, por las brillantes perspectivas que les ofrecen los programas elaborados por las autoridades hípicas, pues no sólo en la campaña de tres años sino que también en la de dos, se han agregado nuevas y valiosas recompensas, aumentando las existentes.

De acuerdo con el orden de ventas fijado por la Sociedad, el sábado 14 del presente caerán los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Los productos de los dos años de los acreditados criadores Chillepín, con hijos de Schopenhauer y Raudal, San Pepe, con hijos de Water Polo, Monte Patria, con hijos del productivo Gin Cocktail y la primera producción de Gran Emir.

Hípódromo Chile

LA FLORIDA, M. Quenda, y QUILLAC, P. 2o González, 1.200 metros en 1.15 3/5.

LA FLORIDA, M. Quenda, y QUILLAC, P. 2o González, 1.200 metros en 1.15 3/5.

LA FLORIDA, M. Quenda, y QUILLAC, P. 2o González, 1.200 metros en 1.15 3/5.

LA FLORIDA, M. Quenda, y QUILLAC, P. 2o González, 1.200 metros en 1.15 3/5.

LA FLORIDA, M. Quenda, y QUILLAC, P. 2o González, 1.200 metros en 1.15 3/5.

LA FLORIDA, M. Quenda, y QUILLAC, P. 2o González, 1.200 metros en 1.15 3/5.

LA FLORIDA, M. Quenda, y QUILLAC, P. 2o González, 1.200 metros en 1.15 3/5.

LA FLORIDA, M. Quenda, y QUILLAC, P. 2o González, 1.200 metros en 1.15 3/5.



GRAN CIRCO MEXICANO

ATA Y DE HNOS

EL MAS GRANDE ESPECTACULO DE PISTA EN JIRA POR EL CONTINENTE
60 ARTISTAS DE FAMA MUNDIAL. MENAGERIE DE 80 ANIALES Y FIERAS. CARPA IMPERMEABLE DE 4 PALOS. ESPECTACULAR PRESENTACION A 2 PISTAS.

SABADO
debut

Local: Av. BULNES
CON PLAZA ALMAGRO
Telf. 63833.



"EL CIELO Y TU"

Una de las producciones cinematográficas de más bellos relieves artísticos ha conocido ayer nuestro público con el estreno de la película Warner Bros. que lleva por título "El Cielo y Tú", elegida para dar realce al aniversario celebrado por el Real y exhibida, al mismo tiempo, en los Teatros Santiago y Baquedano. Sus protagonistas Bette Davis y Charles Boyer, dos actores de atracción para todos los públicos, impregnados intensamente de los personajes centrales que mueven su interesante temático a su desarrollo cinematográfico.

La acción de esta cinta ocurre allá por los años 1846, en París, bajo el reinado de Luis Felipe, y en la consecución de sus escenas se encuentra siempre el detalle artístico, la fidelidad en el ambiente de su época y el cuidado de no caer en vulgares anacronismos. El drama que se cierne sobre la familia del Conde Frasilim, el Par de Francia que se enamora, platinicamente, de la institutriz de sus niños, va, poco a poco, teniendo hasta la tragedia; pero, suavemente, y continúa así, hasta su fin, poniendo, en cada escena, en cada episodio y en cada personaje vivo, una nota de arte delicado y sutil.

Bette Davis y Charles Boyer, reunidos por primera vez, marcaron una de las realizaciones más artísticas de sus respectivas carreras cinematográficas, al vivir, con tanta realidad, con sentimentalismo y sutileza, los personajes de un delicado romance de amor. En la versión interpretativa general, que corre a cargo de un destacado grupo de elementos de la pantalla, realizan su labor, Bárbara O'Neill, Jeffrey Lynn, y el niño Richard Nichols. En todos sus aspectos, "El Cielo y Tú", es una de las producciones de más alto vuelo artístico de la temporada.

T.

CON UN INTERESANTE PROGRAMA SE BENEFICIAN ESTA NOCHE LOS EMPLEADOS del TEATRO ALCAZAR

Con un gran festival de variedades y cine, tendrán esta noche su beneficio los empleados del Teatro Alcazar.

La velada de hoy será todo un acontecimiento en el barrio de la Plaza Brasil, del cual el Teatro Alcazar es el principal centro de atracción.

En el acto de variedades se pondrá en escena la graciosa comedia "Cántame un tango", por la Compañía Leguía-Córdova.

Además la cancionista chilena Esther Soré, que ha prestado su concurso, se presentará en sus mejores creaciones, como también el trío "Los Bohemios". Silvio Juvén será otro de los números de este selecto programa, que integrarán varios otros artistas de cartel.

El cine exhibirá la superproducción por Cary Grant e Irene Dunne, "Mi mujer favorita".

LAS FUNCIONES DE HOY EN EL MUNICIPAL

La Cía. Velasco, que tan exitosa temporada realiza en nuestro primer coliseo, dará nuevamente en la vespertina, "La Vida Alegre" el gran éxito de Mericarmen y en la noche, la sensación teatral del año, la ópera cómica de Manuel Penella, "Don Gil de Alcalá", la cual ha merecido los elogios unánimes de la crítica, ya que por su regie presentación escénica, por la belleza de su música y por la brillante interpretación de Antonio Vela, Maricarmen, Paquita Barreta, Andrés Barreta, Casaravilla y Pedrin Fernández, es un espectáculo digno de admiración.

En todas las representaciones de esta preciosa obra, el público que ha llenado la sala del Municipal, ha prodigado verdaderas ovaciones a la hermosa canción que cantan en el segundo acto Maricarmen y Paquita Barreta y a la elegante pavana que se baila en el final del primer acto, en la cual las damas lu-

cen elegantísimos trajes de la época y cuya música bellísima, está llamada a popularizarse pronto.

HOY FUNCIONES POPULARES EN EL TEATRO IMPERIO

Ha continuado en el Imperio el éxito de la graciosa comedia del autor nacional José Fernández Blanco, "Del Cielo nos cayó un Jue", que la compañía Córdova-Leguía estrenará el sábado pasado. Esta nueva obra chilena ha sido bien recibida por el público que ha aplaudido en ella, el ingenio y el chiste oportuno en todo su desarrollo. También ha servido la obra para que Lucho Córdova, Olvido Leguía y cada uno de los elementos del conjunto se anoten un nuevo triunfo escénico.

"Del cielo nos cayó un Jue", se repite hoy en ambas funciones del Imperio, funciones que

"SU UNICO PECADO"

El cinematógrafo mudo nos le da el recuerdo de películas imperecederas, y ciertamente, que uno de ellos es ese que valiera a Emil Janning fama y renombre universales. "El camino de la carne".

La interpretación ahora y con la cooperación de Akim Tamiroff, brinda la versión sonora de ese argumento inolvidable.

La interpretación reúne un conjunto de artistas cuyo talento ha sido empleado con éxito. Akim Tamiroff, encarnación admirable de aquel honrado burgués que encuentra un día al destino en una mujer fatal que conquistará por sustracción a sus afectos más caros y a la estimación misma del mundo; Muriel Angelus, una intérprete poco conocida y que llega de golpe al estrellato con su trabajo rico en maticos; William Henri, un debutante, actor magnífico de estampa y que seguramente impresionará favorablemente al auditorio; Gladys George, que dibuja una buena silueta; y, múltiples nombres, y todos ellos sirviendo de coro a la orquestación sentimental magnífica que esta producción entrega.

Paramount al ofrecer esta película, a la que desde hoy abren sus puertas los teatros Real y Santiago, brinda una cinta de esas que apartándose del frívolo instante, muestran los más íntimos conflictos de la naturaleza humana. Este cajero de banco de un pequeño pueblo, este ciudadano respetable, honrado a carta cabal, sincero que ha hecho de su hogar un culto y al que la vida le juega una partida cruel, no es como pudiera creerse un fantoche más de los que abundan en el celuloide. Es un personaje de notable riqueza expresiva, que trae consigo un mundo de emoción. Su historia, aunque amarga, es de esas que hacen meditar y reflexionar.

Y cuando el hijo, que no lo reconoce, escucha sobre las cuerdas del violín la melodía familiar, la música que el padre amaba, es una angustia humana, un dolor cierto y exento de teatralidad que coge de la mano y que conduce por ese camino de lo verídico que no siempre se encuentra en las producciones de la cinematografía.

"Su único pecado" es un film que honra a Hollywood y que prueba que la cinematografía es un arte auténtico.

AL DONDE VAN?

Independencia 224

AL CINE ROTATIVO del CAPITOL

HOY

EL CINE CONTINUADO

EMPIEZA A LAS 2 DE LA TARDE Y TERMINA A LAS 11 DE LA NOCHE

PLATEA \$ 1.50

EL TEATRO DE LA PLAZA

Programa del 10 al 14

1. INSTANTANEA DE HOLLYWOOD

2. NOTICARIO R. K. O. exclusivo

3. UN RANCHO en VEN. TA. 2 partes

5. NOTICARIO INGLÉS N.º 3

6. EL PATITO FEU, dibujo

7. NOTICARIO UFA 483

9. ALADINO Y LA LAM. PARA MARAVILLOSA, 2 partes, por

POPEYE

Platea \$ 1.60 Gal. 0.60

HOY CENTRAL CERVANTES

¡LA PELICULA DEL MOMENTO!

MATINEE VERMOUTH Y NOCHE Mayores y menores

Deanna Durbin en **DULCE ILUSION** con KAY FRANCIS WALTER PIDGEON

¡Ultimos dos días!

Ningún film del año había logrado el éxito de esta película. Millares de personas la aclaman con delirio.

★ **HOY** ★

TEATRO BAQUEDANO
PLAZA ITALIA - FONO 65050

Empresa: BETTEO Y CIA. LTDA.
MATINEE - ESPECIAL Y NOCHE (Mayores)
Continúan las exhibiciones de la superproducción europea.

"MANON LESCAUT"

genial interpretación de ALIDA VALLI y VICTOR DE SICCA. Ilustraciones musicales de Puccini.

VIERNES — Sensacional estreno Warner

"LA ESPIA FASCINADORA"

(British Intelligence) por Margaret Lindsay y Boris Karloff.

ITALIA FONO 41885 HOY

¡SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE!

Especial y Noche (May.): Errol Flynn en **Hermanos contra Hermanos** y Boris Karloff en **"LA VENGANZA DEL ABORCADO"**

TEATRO ALCAZAR HOY

Grandioso festival celebrando el primer

beneficio de los empleados

CINE Y VARIEDADES

PRIMERA PARTE:

R. K. O. Radio Pictures presenta la gran comedia:

MI MUJER FAVORITA

Por Irene Dunne y Cary Grant

SEGUNDA PARTE:

VARIEDADES a cargo de los siguientes

que prestan gentilmente su concurso:

LUCHO CORDOVA, OLVIDO LEGUIA, SORÉ, MONICACO (Lucho Rojas Müller),

"LOS BOHEMIOS".

Actuación, como aficionados de distinguidos

Zapateo: Srta. Maria Rizos.

Canto: Srta. Anita Mcniven.

Swing: Srta. Lucy Soto y Sr. Ascanio

Diálogo: Srs. Edmundo Vargas y Ascanio

Localidades en venta desde las 10 A. M.

ENTRADA GENERAL: \$ 6.—

ROTATIVO COMEDY

EN UNA HORA ATRAVES DEL MUNDO

ENTRADA PERMANENTE DESDE LAS 11 DE LA

SANA HASTA LAS 13 P. M.

1. UN DIA EN LA PLAYA. Gracioso dibujo

2. LOS PREMIOS DE LA ACADEMIA CINEMATOGRAFICA. Interesantísima película

3. BROOKS en cuatro actos, donde Ud. podrá ver

4. de las mejores películas que ha producido

5. Hollywood, los artistas que han tomado

6. etc. y como una primicia para el público

7. no, escenas de "LO QUE EL VIENTO SE LLEVÓ

8. en colores.

9. FETE SMITH. Agradable y divertida

10. Metro.

11. NOTICARIO UFA N.º 464. —El más

12. Noticario europeo que llega a Chile.

13. NOTICARIO PARAMOUNT. Con las últimas

14. vedadas mundiales.

PRECIOS: Platea baja \$ 2.00 Alta

Niños hasta las 5 de la tarde \$ 1.00

¿QUIEN GANÓ LA REVOLUCION DE 1891?

Próximo martes 17, estreno

CAMBIO DE PROGRAMA

HOY SANTA LUCIA



¡EL AMOR EN LOS PRIMEROS TIEMPOS! ¡LA LUCHA POR EL ALIMENTO, POR LA VIDA, POR LA CONSERVACION DE LA EXISTENCIA!

Nunca olvidará Usted lo que esta cinta presentará ante sus ojos maravillosos.

Los primeros pasos del hombre en la tierra... Entre todos los enormes monstruos que sostienen entre sí brutales luchas que hacen temblar los suelos, entre la violencia de las fuerzas naturales desencadenadas que producen a cada momento horrendas catástrofes, se debate una creatura débil y desarmada, pero en la cual ha surgido ya una chispa de inteligencia!...

El DESPERTAR DEL MUNDO

ESPECTACULO GRANDIOSO VIOLENTO; INCREIBLE!



UN MILLON DE AÑOS ANTES DE CRISTO

(MAYORES Y MENORES)

TO.— Pedro de Val
346.— Teléfono 41687.
outh y noche: El mon
mon. Cantares y espala
ción del sorro.

COLETA.— Avda. R
549.— Teléfono 638
outh y noche: Trage
Mado a Madrid.

ANTIAGO.— Merced 839
outh y noche: Ma
outh y noche: Su
do.

LECTA.— Chacabuco
Teléfono N.º 3219
outh y noche: Ma
y Malditas sean las

N MIGUEL.— Av
ral.— Vermouth y
verganza del ahorc
lar rebelde.

PLENDI.— Huérfano
outh y N.º 38513.— Ma
outh y noche: Regu
leco, noticiario y agra

ICTORIA.— Huérfano
Antonio.— Telef 844
line. vermuth y
ón de mujeres.

